

TEDNIK

Savinj NOVICE

OSREDNJA KNJIŽNICA CELJE
Muzejski trg 1 a

3000 CELJE

SN00032

**35
LET**

NATAŠA STRAŠEK

**Dober tolmač ni zgolj človek, ki
obvlada tuj jezik in slovnico, temveč
tudi ve, kaj tolmači in izlušči bistvo**



IZPOVED ZGORNJE- SAVINJSKE PROSTITUTKE

(stran 7)

SPLETANJE PAJČEVINE NAMESTO VODENJA POSTOPKOV

(stran 5)

ZAKONCA BURGER ŠE ENKRAT O PRAVICI IN KRIVICI NA VENIŠAH

(stran 6)

(foto: UK)

ISSN 0351-8140



9 770351 814014



TERMO SGD d.o.o.

Markovič
GSM: 041/642-643
Tel.: 705-30-57
Sešče 48a, Prebold

- Izdelava toplotno izolacijskih fasad po avstrijskem sistemu
- Izdelava zunanjih in notranjih ometov po zelo ugodnih cenah.

DOBER GLAS SEŽE V DEVETO VAS

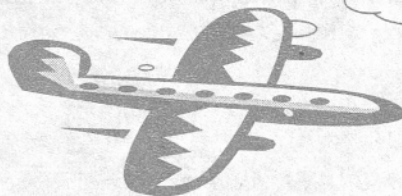
Skupinska letovanja in potovanja

Najhujša vročina je za nami. V poznem poletju Vam zato ponujamo nekaj zanimivih letovanj, ki jih po želji lahko združimo tudi z ogledi turističnih znamenitosti posameznih dežel. Pridružite se nam na naših skupinskih počitnicah! Ves čas letovanja bomo v Vaši bližini, poskrbeli za bomo za prijetno vzdušje in varno potovanje, Vam svetovali pri izbiri morebitnih kratkih izletov in ogledov turističnih zanimivosti. Skratka, na poti ne boste prepuščeni sami sebi!

MALTA - 25. sept. – 2 okt. 03

Otok sredi Sredozemlja, poln zanimivosti in bogate zgodovine, primeren za oddih in kratke izlete, v današnjem času poskrbi, da gostom ni nikdar dolgčas!

- 7 dnevno bivanje v hotelu**** PP
- letalski prevoz z letališkimi taksami
- prevoz do letališča in nazaj- Brnik
- zavarovanje in slovensko spremstvo
- izleti po želji - doplačilo



98.800.-

94.500.-

'krompirjeve'
počitnice'

Pohitite s prijavi !!!

TURČIJA – 24.-31. oktober 03

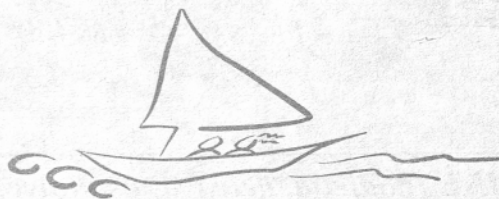
V zadnji petih letih najbolj popularna pokrajina, tako za letovanja, kot za potovanja – zato združimo prijetno s koristnim. Presenečeni boste nad gostoljubnostjo in uslugami, pa tudi morje je še zelo toplo.

7 dnevno bivanje v hotelu *** PP
letalski prevoz in letališke takse - Graz
zavarovanje in spremstvo (pri min. 20 prijavih)

BOLGARIJA – 14.- 21. september 03

Že v lanskem letu zelo prodajana, v letošnjem letu pa 'hit leta', so letovišča, ob čudovitih peščenih plažah ČRNEGA MORJA. Bogata in raznolika hrana, prijazni gostitelji in številne privlačne turistične zanimivosti prevzamejo še tako zahtevne turiste. Pojdite z nami, ne boste razočarani!

- 7 dnevno letovanje v hotelu *** PP
- letalski prevoz s taksami-Brnik
- prevoz do letališča in nazaj
- zavarovanje



94.300.-

!!!! 'hit ponudba' !!!!

EGIPT - 11 dni (križarjenje po Nilu in počitnice)... 149.900 sit !!!! – odh. 23.09.03!

TURČIJA - 7 dni (hot.***, all incl. + izleti vključeni v ceno)..... 95.000 sit !!!!**
Odhodi iz Gradca 06., 13., in 20. sept.03.

Jesenska potovanja in izleti:

36.800.-



KORNATI - 12. - 14. september

- *Avtobusni prevoz. Postanek na Plitvicah, in Zadru ter nastanitev in večerja v Biogradu.
- *Drugidan, izlet z ladjo v nacionalni park KORNATI, kopanje in ribiški piknik.
- Zvečer 'dalmatinska fešta' ob odlični hrani, pijači in živi glasbi (do jutranjih ur !)
- *Tretji dan, ogled Biograda., vožnja ob Vranskem jezeru in za zaključek kosilo.
- Povratak domov v večernih urah !



37.600.-

P R A G A z gradovi in pivnicami 18. - 20. september

- *Avtobusni prevoz. V Čeških Budjevicah ogled dvorca Hluboka. Plzen, ogled pivovarskega muzeja in največje češke pivnice. Prihod v Prago zvečer. Nastanitev in večerja.
- *Celodnevni ogled PRAGE (mestno jedro, Hradčani...) Večerja v pivnici in nočitev.
- *Zjutraj odhod iz Prage v smeri Brna. Ogled dvorca Lednice. Mimo Dunaja povratak v SLO.

46.500.-

E L B A s Toskano 09.- 11. oktober

- *Avtobusna vožnja v Italijo (postanek v LUCCi- roj. mesto G. Puccinija) in v PISI (poševni stolp) prevoz do pristanišča, od koder se odpeljemo na ELBO. Večerja.
- *Celodnevni ogled otoka ELBA (Napoleonova vila, rudnik dragih in poldragih kamnov, degustacija otoških vin, morda vožnja s katamaranom okrog otoka) Večerja in nočitev.
- *Po zajtrku prevoz v pristanišče in povratak na celino.
- Vožnja skozi Toskano (Voltero in San Geminjano - z ogledi) in mimo Bologne v SLO.



V pripravi:

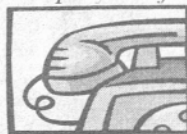
MARTINOVANJE in SILVESTROVANJE V PRAGI !

Natančnejše programe in ostale podrobnosti dobite v naši poslovalnici ali pa Vam jih pošljemo

po



Dosegljivi smo : tel. **03/ 710 17 70** ali



gsm: **041 / 63 83 84**

ZA SKUPINE (podjetja, društva, ustanove, šole,...) izdelamo programe za enodnevne in večdnevne izlete in potovanja, po želji - glede na zahtevnost in število potnikov.



Zadruga Mozirje
v sodelovanju
z Mercatorjem



AKCIJSKA PRODAJA

GRADBENEGA MATERIALA traja do 17. 9. 2003

KPC Ljubija Mozirje, tel. 837-07-20 Železnina Ljubno, tel. 584-12-41
Železnina Radmirje, tel. 838-80-43 Železnina G. Grad, tel. 839-44-20
Železnina Luče, tel. 584-40-24

Samokolnica

5.990,00 SIT

Modul blok 6/1, kom

99,00 SIT

Fasada Demit Plus, 5, 6, 8, 10 cm

1.629,00 SIT

Strešna lepenka s posipom, 10 m²

1.869,00 SIT

Kombi plošče, deb. 3,5 cm, m²

1.269,00 SIT

Kombi plošče, deb. 5 cm, m²

1.489,00 SIT

Tervol DP-3/50

279,00 SIT

Nivedur S 25/1

1.459,00 SIT

Nivedur E 25/1

2.569,00 SIT

Purpen, 750 ml

659,00 SIT

Inox cisterna, 50 l

11.490,00 SIT

Inox cisterna, 100 l

15.990,00 SIT

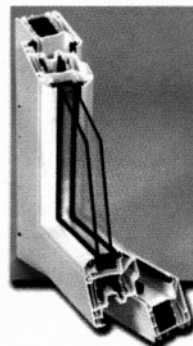
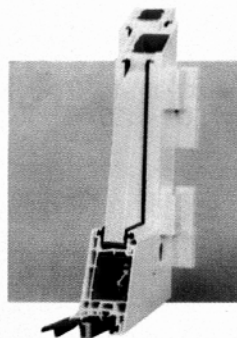
in še velika izbira ostalih izdelkov mercatorjeve akcije

- Plačilo na več obrokov brez obresti
- Gotovinski popusti

**Možnost dostave
na dom z avtodvigalom!**



- PVC okna
- vhodna vrata
- senčila



MAROV T GREGOR s.p.

Bočna 60 3342 Gornji Grad
Tel. / faks: 03 838 51 40/41
GSM: 041/793-518



10 let garancije



GARANT

Pohištvena industrija d.d. POLZELA SLOVENIJA
Polzela 176/a, 3313 POLZELA

E-mail: info@garant.si Internet: www.garant.si

GARANT d.d. Polzela
Industrijska prodajalna Polzela
Tel.: 03 703 71 30, 703 71 31

Del. čas: pon - pet od 8. do 18. ure, sob od 8. do 12. ure

NOVO: PROGRAM ADRIA NEW LINE

- Spalnice,
- mladinske,
- otroške sobe,
- program za turizem
- Sestavljiv program,
- nove barve,
- modern design

**Ugodni
plačilni
pogoji!**

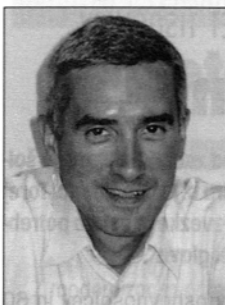


IZJEMNA PONUDBA - OMARE Z DRSNIMI VRATI ZENA

- 4.D omara višine 220 cm - črna 29.990,00 sit
- 2.D omara višine 187 cm - črna 14.990,00 sit
- 3.D omara višine 187 cm - črna, hrast 19.990,00 sit
- 4.D omara višine 187 cm - črna, bela, hrast, bor ... 24.990,00 sit

POHITITE - ZALOGE SO OMEJENE!

POHIŠTVO GARANT - POHIŠTVO ZA VAŠ DOM!



Po dolgih mesecih poletne pripeke smo v teh dneh končno dočakali nekaj osvežitve. To bržkone zares pomeni konec, za naše razmere, ekstremno visokih temperatur, vprašanje pa je, kdaj nam bo narava namenila tudi kaj

omembe vrednih padavin, ki bodo napojile presušeno zemljo in osvežile rastlinski svet. Samo upamo lahko, da se ne bo v jesenskem času v kratkem časovnem obdobju zlilo na zemljo vse tisto, kar smo sicer težko pričakovali tekoma poletja.

Vročina, ki ni jenjala niti v drugi polovici avgusta, je bila bržkone tudi razlog, da je Mozirski gaj ob njegovi 25-letnici obiskalo manj ljudi, kot so pričakovali organizatorji. Ob tem so se neformalno spet razvnele razprave, kaj spremeniti v Mozirju, da bi privabilo večje število turistov. Morda bi ob tem kazalo pobrskati po arhivu in iz predalov potegniti predloge, ki so bili zelo obojetni, vendar niso našli na poslušnih odgovornih. Upoštevajoč dejstvo, da Mozirje vidi svojo perspektivo v neposredni povezavi s športno-rekreacijskim centrom na Golteh, bi veljalo razmišljati zlasti v tej smeri in organizirati kakšno tovrstno množično

prireditve. Ideja ni nova, se pa obnese v praksi. Kar Velenje si vzemimo za zgled, pa si bomo hitro na jasnem, ali se splača ali ne.

Po tradicionalnih turističnih in družabnih prireditvah v mesecu avgustu pridejo sedaj na vrsto še številne druge, mnoge izmed njih v sklopu občinskih praznikov občin Nazarje in Mozirje. V petek, 19. septembra, bodo tudi Savinjske novice organizator pomembne prireditve - 7. srečanja lokalnih časopisov Slovenije. Srečanje bo potekalo v Nazarjah, njegov namen pa je strokovno izobraževanje sodelavcev lokalnih tiskanih medijev, izmenjava izkušenj in seveda druženje, ki je v današnjem hitrem tempu življenja in dogodkov običajno vedno potisnjeno na stranski tir.

Prepričan sem, da smo vam v tednu dni znova pripravili obilico zanimivega branja. Poleg poročil z različnih prireditev vas bo verjetno pritegnila po svoje pretresljiva izpoved zgornjesavinjske prostitutke. Ženske torej, ki svoje telo prodaja za denar. Tema, ki je bila včasih tabu, danes pa dokazuje, da tudi pri nas živimo v realnosti, ki smo jo do včeraj spremljali samo na televiziji. Se tega že dovolj resno zavedamo?

Franci Kotnik



IZ VSEBINE: 32

Aktualno:

Učbeniki bi morali biti brezplačni 4

Afera Veniše

Komu verjeti v najemnem razmerju? 6



Izpoved zgornjesavinjske prostitutke

Moje življenje je v mojih rokah 7

Srečanje družin na Mozirski planini

Družina je prostor, kjer se vzgaja 9

Rečica ob Savinji

Z asfalta na makadam?! 10

Nataša Strašek

Njena prihodnost je v Bruslju 15

Novi zvonovi na ljubenskih Rosuljah

Pesem za mir in radost 16



Na naslovnici: Osji pajek - obćudovanja vreden in nenevaren

ISSN 0351-8140, leto XXXV, št. 32, 29. avgust 2003. Izhaja vsak petek. Ustanovitelj: Skupščina občine Mozirje. Izdajatelj: Savinjske novice, Franci Kotnik s.p., Savinjska cesta 4, 3331 Nazarje. Telefon: 03/83-90-790, telefon in faks: 03/83-90-791, transakcijski račun 33000-3313301838. Glavni in odgovorni urednik: Franci Kotnik. Stalni sodelavci: Aleksander Videčnik, Milena Kozole, Franjo Atelšek, Vesna Petkovšek, Tatjana Golob, Franjo Pukart, Ciril M. Sem, Marija Šukalo, Igor Solar, Igor Pečnik, Benjamin Kanjir, Jože Miklavc, Nastasja Kotnik, Karolina in Edvard Vrtačnik, Alenka Klemšev Begič, Marija Sodja-Kladnik, Kmetijska svetovalna služba, Zavod za gozdove, Edi Mavrič-Savinčan. Tajnica uredništva: Barbara Zacirkovnik. Računalniška obdelava: Uroš Kotnik. Vodja trženja: Helena Kotnik, trzenje@savinjske.com Naslov uredništva: Savinjske novice, Savinjska cesta 4, 3331 Nazarje. Telefon: 03/83-90-790, telefon in faks: 03/83-90-791. E-pošta: savinjske.novice@siol.net. Internet: http://www.savinj-novice-sp.si. Cena za izvod: 269,00 SIT, za naročnike: 242,00 SIT. Tisk: Grafika Gracer, Lava 7b, Celje. Naklada: 2.500 izvodov. Rokopise, objave, razpise in oglase je potrebno dostaviti v uredništvo najkasneje osem dni pred izidom tekoče številke. Na podlagi Zakona o davku na dodano vrednost sodi časopis Savinjske novice med proizvode, za katere se obračunava davek na dodano vrednost po stopnji 8,5%. Objavljenih rokopisov in fotografij ne vračamo. Pridržujemo si pravico krajšanja besedil. Pisem bralcev in oglasov ne lektoriramo. Izključno pisne opovedi sprejemamo za naslednje trimesecje.

PAKETI UČBENIKOV IN DELOVNIH ZVEZKOV ZA OSNOVNE IN SREDNJE ŠOLE STANEJO TUDI PO PETDESET TISOČAKOV

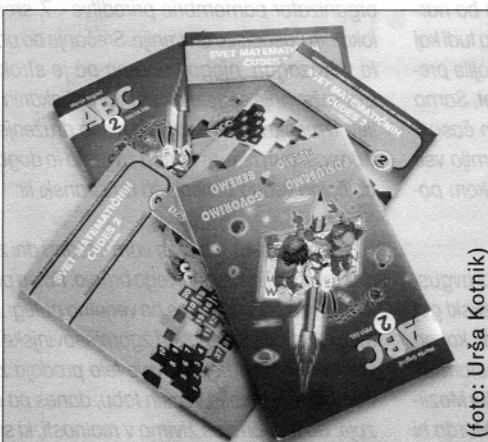
Učbeniki bi morali biti brezplačni

Slovenija očitno spada med tiste države, ki jim je kršenje lastne ustave mačji kašelj. Med številnimi primeri v dneh pred začetkom novega šolskega leta bode v oči predvsem dejstvo, da je v ustavi med drugim določeno, da se osnovnošolsko izobraževanje financira iz javnih financ. Torej bi moralo biti za starše osnovnošolcev brezplačno, kar pa je seveda vse prej kot resnica, saj je samo za osnovne delovne zvezke in ostale potrebščine prvošolca treba odšteti debelih trideset tisoč tolarjev, to pa je cena, pri kateri starše pravzaprav šele začne "boleti glava".

Kot je znano, bi morali biti učbeniki za osnovnošolsko izobraževanje določeni, ne pa, da se vsako leto spreminjajo. V Sloveniji imamo trenutno okoli 1200 učbenikov za osnovno in srednjo šolo, vlada pa zanje nameni le sramotnih 120 milijonov na leto. Z nakupom nekoliko cenejšega vladnega letala bi lahko v naslednjih petih letih vsi osnovnošolci dobili vse učbenike brezplačno, so prepričani tudi v opozicijski Novi Sloveniji, kjer menijo, da je šola naravnana preveč storilnostno, je preveč tekmovalna in premalo kooperativna in daje premalo izobrazbe za soočenje z izzivi, ki jih bo prinesel vstop v EU.

Sicer pa so letošnje cene precej

podobne lanskim – za paket je treba odšteti od 15 do 50 tisočakov – pri čemer je država za učbenike, ki so edini na trgu, dovolila minimalen dvig cen. Cene tovrstnih učbenikov za splošno izobraževalne predmete so se lahko zvišale za največ 3,8 odstotkov, sicer pa cene učbenikov, ki jih določi država, ne bi smele preseči štirih tisočakov. Kljub temu je na dlani, da se tudi



(foto: Urša Kotnik)

takšne, torej omejene cene zdijo večini staršev precej pretirane. Tako namreč kažejo podatki šolskega ministrstva, saj si 80

odstotkov osnovnošolcev in 60 odstotkov srednješolcev učbenike po tretjini njihove nabavne cene izposodi v šolskih učbeniških skladih. Tako je treba za komplet knjig, ki bi v knjigarni stal 40 tisočakov, odšteti le 13 tisoč tolarjev. Poleg cen, ki so očitno že v samem izhodišču v nasprotju z ustavo, mnoge starše tarejo neskončne vrste v knjigarnah ob izteku počitnic, zato so učbenike in druge potrebščine nakupili že v poletnih mesecih. Starši se pritožujejo tudi nad prekratko življenjsko dobo učbenikov, saj nekateri zastarajo že po dveh letih, tako da prenos na mlajše generacije skoraj ni več mogoč.

Savinjčan

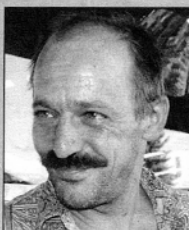
Naša anketa

»Brezplačno« šolanje otrok

V teh dneh večina šoloobveznih otrok skupaj s starši nakupuje potrebščine, brez katerih si ni mogoče predstavljati prihajajočega šolskega leta. Zvezki, delovni zvezki, učbeniki... Vse to je treba vsako leto znova nakupiti in to ne po ravno nizkih cenah. Problem predstavljajo predvsem učbeniki, saj je režim založb nastavljen tako, da se seznam učbenikov za isti razred vsako leto vsaj malo spremeni in je tako nemogoče, da bi isti učbenik uporabila vsaj dva otroka, saj je medtem v založbi izšel lepši, boljši pa tudi dražji učbenik, ki ga je odobrila tudi šola in se je tako znašel na seznamu obveznega učnega gradiva.

Franc Baš, Polzela

No, ja, »brezplačno«. Nič ni več brezplačno, saj je treba vse kupiti, plačati. Srednji sloj takšne cene in stanje, kot je sedaj, še nekako prenaša, problem pa tu nastane za tiste, ki imajo slabše plačane službe oziroma so brez nje.



Martina Mrak, Šostanj

Včasih za šolske potrebščine plačam manj, včasih več. Včasih se tudi naredi, da so učbeniki za nižjo stopnjo dražji kot tisti za višjo. Žal je potrebščine pač treba kupiti, saj so obvezne in to ne glede na ceno.



Valentina Kasesnik, Vojnik

Sama sem že absolventka, tako da trenutno nimam večjih problemov s tem, vendar vem, da so učbeniki dragi. Predragi. Pa tudi sam sistem je naravnano tako, da obremenjuje tako učence kot



tudi denarnice njihovih staršev. A v osnovi gledano je šolanje še vedno zastoj in tega ne ponujajo povsod.

Majda Podkrižnik, Nazarje

Stroški vsekakor naraščajo. V višjem razredu, kot je otrok, višji so stroški njegovega šolanja. Poleg tega pa je sedaj še devetletka, kar zopet pomeni druge učbenike. A otroka moraš šolati, za kar pa so potrebni učbeniki, čeprav na njihovo ceno ne moreš vplivati. Je pa v redu, da šole organizirajo izposajo učbenikov in tako vsaj malo finančno razbremenijo starše.



Milan Ribič, Polzela

Učbeniki so zelo dragi. Že komplet učbenikov in delovnih zvezkov za drugi razred devetletke stane 40 tisoč tolarjev. In to je ogromno. Saj lahko plačuješ na obroke, ampak vseeno moraš plačati to ceno. Sam imam sedem otrok, država pa v tej smeri ne pomaga skoraj nič.

Vida Korošec, Lepa Njiva

Sem mama treh šoloobveznih otrok in iz lastnih izkušenj lahko povem, da so stroški šolanja iz leta v leto višji. Poleg tega pa tudi založbe hitro izdajajo nove in nove učbenike, tako je kakšen učbenik v obtoku le leto ali dve, nato pa ga zamenja drugi. Dva otroka, ki obiskujeta isto šolo, tako včasih ne moreta uporabiti istih učbenikov.



Pripravila Barbara Fužir, foto: Ciril M. Sem

UKINITEV KRAJEVNEGA URADA NA REČICI SPET AKTUALNA

Spletanje pajčevine namesto vodenja postopkov

Z modernizacijo državne uprave se je pred štirimi leti začelo novo obdobje tudi za krajevne urade, ki so doslej delovali bolj ali manj po načelih, ki jih je uvedla že davno preminula avstro-ogrška cesarica Marija Terezija. Na območju Upravne enote Mozirje so občine poskrbele za modernizacijo krajevnih uradov, to pa pomeni, da lahko občanom nudijo bistveno širši seznam postopkov, kar seveda tudi opravičuje njihov

ci, kar pa seveda ne pomeni, da se upravna enota ne bo odzivala skladno z zagotovljenimi pogoji. "Vsem mora biti jasno, da Vinko Poličnik ne ukinja krajevnega urada. Če bo treba, jim bomo dodali še preko 60 opravil za potrebe Rečice," zagotavlja načelnik UE Mozirje Vinko Poličnik, ki se zaveda, da je treba državne storitve približati ljudem, vendar racionalno in brez sklicevanja na tradicijo, ki ni argument.

Ivan Suhoveršnik,
župan občine Mozirje:

»Želim, da Rečičani spoznajo, da ni župan kriv za ukinitvev krajevnega urada. Glavni akter je načelnik upravne enote in zakonodaja, preko katere po meni znanih informacijah načelnik ne misli iti.«



obstoj, čeprav naj bi imeli po merilih, ki jih je postavila država, pravico do krajevnega urada samo krajci, ki so oddaljeni od upravnega središča več kot 16 kilometrov. Izjema je še vedno krajevni urad Rečica ob Savinji, kjer referentka ureja zadeve s pomočjo zastarelega pisalnega stroja, kar skrajšuje seznam postopkov, ki jih občani lahko uredijo na krajevnem uradu.

Iz števil je vsekakor jasno, da se krajevni urad na Rečici ukinja sam, če pa bo krajevni urad ostal, imajo po zagotovilih mozirskega župana Ivana Suhoveršnika v proračunu zagotovljena sredstva za računalniško opremo. Ker so krajevni svetniki na Rečici odločili, da kaplanije, kjer je trenutno pisarna krajevnih skupnosti in krajevnega urada, ne mislijo odkupiti, bo treba zagotoviti

Vinko Poličnik,
načelnik Upravne enote Mozirje:

»Vsem mora biti jasno, da Vinko Poličnik ne ukinja krajevnega urada.«



Pravzaprav gre za nekoliko nenaadno nasprotje, ko si Krajevna skupnost Rečica zaradi nekakšne tradicije z vsemi močmi prizadeva za ohranitev krajevnega urada, čeprav v povprečju komaj dve stranki tedensko izkoristita prisotnost državne referentke, drugi pa očitno že sedaj urejajo zadeve na sedežu upravne enote v Mozirju. Problem Rečice je pravzaprav v tem, da je večina naselij bližje Mozirju kot Reči-

ustrezne prostore v stari šoli, ki je last občine Mozirje. »Želim, da Rečičani spoznajo, da ni župan kriv za ukinitvev krajevnega urada. Glavni akter je načelnik upravne enote in zakonodaja, preko katere po meni znanih informacijah načelnik ne misli iti,« razlaga Suhoveršnik in dodaja, da bodo staro šolo reševali celovito, če bo treba, tudi z rebalansom občinskega proračuna.

Savinjčan

DRŽAVA SE JE KONČNO ZAVEDLA RESNOSTI PREHRANSKE PROBLEMATIKE

Tri četrtine Slovencev zboli in umre zaradi nezdrave prehrane

V Sloveniji kar tri četrtine ljudi zboleva in umira zaradi kroničnih bolezni, ki so najpogostejše posledica nezdravih prehranskih navad in nezdravega načina življenja. Zato si na ministrstvu za zdravje že nekaj let prizadevajo, da bi se takšno zdravstveno stanje Slovencev spremenilo, vsa njihova prizadevanja in cilji pa bodo dobili pisno, na državni ravni usklajeno obliko v Strategiji prehranske politike v republiki Sloveniji 2003-2008, ki bo verjetno še letos prišla v obravnavo v državnem zboru. Izhodišča strategije so predstavili na mednarodnem kmetijsko-živilskem sejmu v Gornji Radgoni.

Strategija bo v prihodnje pomenila usklajeno načrtovanje dejavnosti pristojnih ministrstev, stroke in javnosti, ki se vključujejo v prehransko verigo, in izvajanje celovitih ukrepov za zagotavljanje zadostnih količin varne ter prehransko in kulturno ustrezne ter cenovno dostopne hrane in za ohranjanje in izboljšanje prehranskih navad prebivalstva. Cilj strategije bo seveda boljše zdravje prebivalstva, s tem višja kakovost življenja in tudi večja učinkovitost gospodarstva in države.

Strategija bo temeljila na treh stebrih: na preskrbi s hrano v državi, na strategiji pridelovanja varnih živil in na strategiji zdravega prehranjevanja. Predvsem v preskrbi s hrano bodo potrebne precejšnje spremembe, saj je glede na priporočila o zdravi prehrani pri nas pridelava sadja v upadanju, poraba sadja pa premajhna. Tudi poraba zelenjave je premajhna, pridelava pa ne dosega

niti tako majhnega povpraševanja.

Poraba svinjskega mesa je previsoka in zahteva dodaten uvoz, poraba mleka je zadovoljiva, vendar jo lahko pretirano poveča prevelika proizvodnja, enako je z maslom. Ker je pridelava v veliki meri prilagojena povpraševanju, bo treba v strategiji zdravega prehranjevanja vplivati tudi na prehranske navade, saj Slovenci jemo premalo sadja in zelenjave, preveč rdečega mesa, uživamo pa tudi preveč polnomastnega mleka in mlečnih izdelkov ter hitro pripravljene hrane.

Za uresničevanje akcijskega načrta strategije zdrave prehrane, ki naj bi vivala na spremembe v strukturi pridelave hrane v Sloveniji, na načine pridelave in na prehranske navade ljudi, je za prihodnje leto že predvideno nekaj proračunskega denarja, torej država s strategijo misli resno.

KF

NOV BENCINSKI SERVIS PRED PLANETOM TUŠ V CELJU

Tuš Oil drugačen od »klasičnih« bencinskih črpalk

Na Mariborski ulici 128 v Celju, neposredno pred Planetom Tuš, od nedavnega obratuje nov bencinski servis Tuš Oil, ki se po načinu plačevanja razlikuje od ostalih bencinskih črpalk, saj se uporabniki po opravljeni storitvi z avtom zapeljejo do plačilnega okenca na izvozu in tam kar iz vozila poravnajo natočeno gorivo. Podjetje Tuš namerava z bencinskimi servisi (predviden je tudi v Mozirju) svojo ponudbo še dodatno dopolniti.

Tuš Oil v Celju tudi ni, za razliko od večine ostalih bencinskih servisov v Sloveniji, opremljen s prodajalno in bifejem. Upabniki lahko svoje nakupovalne in gostinske potrebe zadovoljijo v bližnjem Planetu Tuš. Za točenje goriva je na voljo sedem točilnih avtomatov z 12 odjemnimi mesti.

LP

ZAKONCA BURGER ŠE ENKRAT O PRAVICI IN KRIVICI TER O POSLOVANJU KLJUČNIH OSEB V PRIMERU ZAPRTJA HOTELA NA VENIŠAH

Komu verjeti v najemnem razmerju?

Tako se sprašujeta Cvetka in Franc Burger, lastnika posestva in hotela na Veniśah, potem ko je svojo resnico o najemu in zaprtju hotela obelodanil tudi znani gostinec Zvone Štorman. Kot je širši javnosti znano, je Štorman sklenil z zakoncema Burger najemno pogodbo za dobo desetih let, ker pa je hotel potreboval gospodarja z dušo, kot se je izrazil Štorman, je spomladi 2001 celotno poslovanje prepustil dotedanjemu vodji hotela Mirku Lazniku.

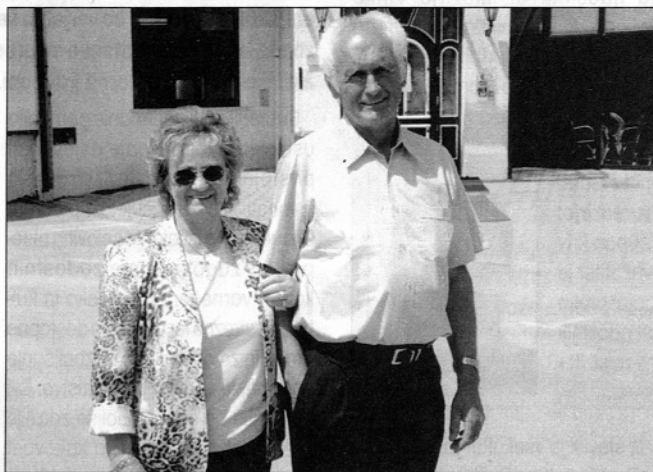
"Je Zvone Štorman, ki je sklenil najemno razmerje z najemno pogodbo 7. 5. 1997 oziroma aneks k tej najemni pogodbi teden dni pozneje, pozabil na vsa določila iz obeh pogodb, ki ga obvezujejo, in se začel sklicevati na dan x, ko naj bi nama dal ustno odpoved?" se sprašujeta Burgerja. Lastnikoma Veniśi ni jasno, zakaj Štorman v nobeni svoji izjavi pred javnostjo ni povedal, da vsebuje ustna odpoved tudi primopredajo najemnih prostorov. Enajsto poglavje najemne pogodbe je namreč povsem jasno, saj pravi, "da se po izteku te pogodbe najemnik zaveže izročiti v najem vzete nepremičnine in premičnine v funkcionalnem in kakovostno enakem stanju, kot jih je prevzel v najem, zmanjšano za redno rabo najema." V dvanajstem poglavju iste pogodbe tudi zelo jasno piše, da je najemna pogodba med Cvetko in Francem Burger ter Zvonetom Štormanom sklenjena za določen čas od 15. maja 1997 do 15. maja 2010.

Burgerja si celoten zaplet s Štormanom in posredno seveda tudi z Mirkom Laznikom, ki je, mimogrede, še vedno nedosegljiv za vse telefonske klice, razlagata kot nekaj nezasiśhanega, po načelu, napad je najboljśa obramba. Po njunem je Mirko Laznik s.p., ki je dobil pravico Štormanovega na-

jemnika na način, ki ga naša zakonodaja ne predvideva, očitno pa ga poznajo organi, ki so vodili postopek pri izdaji dovoljenj in soglasij, tudi aktivno sodeloval pri

jeni objekti, ki bi dopolnjevali njegovo dejavnost.

Da vsega tega, kar omenja Štorman, ni bilo, je po prepričanju Burgerjevih kriva naša zakonoda-



Cvetka in Franc Burger: "Štorman nikoli ni zahteval, da se poslovanje zaradi ustnega dogovora prenese na Mirka Laznika" (foto: EMS)

izpraznitvi. Od Štormana pričakujeta, da pokaže dokument, s katerim bi pisno prosil za znižanje najemnine, odložitve plačila najemnine ali konkretnějše medsebojno sodelovanje.

O viśini najemnine so se v letu sklenitve pogodbe odločili na podlagi elaborata, na katerega naj Štorman ne bi imel pripomb, danes pa trdi, da je bila najemnina previsoka in da niso bili zgra-

ja in (pre)počasni postopki pri gradnji, vendar, pravita zakonca, bi že leta 2001 predala Štormanu vse to, kar bova letos predala v najem komu tretjemu, vendar po njegovih sedanjih izjavah takrat ni bil več njun najemnik.

"Preseneča naju, da je račune za najemnino sprejemal vse do letošnjega marca, ko je prvič zavrnil izstavljeni račun. Štorman tudi nikoli ni zahteval, da se

poslovanje zaradi ustnega dogovora prenese na Mirka Laznika. Pri nama in Buteko, d.o.o., obstajajo pisni dokumenti o tem, kako so potekali razgovori od konca leta 2001 do danes, glede morebitne zamenjave najemnika. Pri tem so bili vključeni Štormanovi in Laznikovi odvetniki," pravita Burgerja, ki ne razumeata, kako lahko Štorman prikazuje v medijih takšno stanje medsebojnih dogovorov, ki jih nikoli ni bilo, oziroma so bili drugačni od navedenih.

Burgerja tudi zagotavljata, da ni bila njuna želja po sodni poti terjati več milijonov neplačane najemnine in odpovedovati najemno razmerje. Po njunem je to edina pot, da spet pridejo do "normalnega poslovnega odnosa", čeprav bo treba glede na sodno prakso čakati najmanj nekaj mesecev. Tako kot bo očitno treba počakati še kar nekaj časa, da bo goste ponovno sprejel prenovljen hotel na Veniśah, katerega je Laznik brez primopredaje zapustil v nenavadni nočni akciji.

Po obnovi zunaněga dela bo treba stvari spraviti v prvotno stanje tudi v notranjih prostorih, saj želita Burgerja predati objekt novemu najemniku v brezhibnem stanju. Kdo bo to, ostaja za zdaj vpraśanje brez odgovora, ki pa bo stopilo v ospredje tisti trenutek, ko bo hotel dejansko prenovljen.

Savinjčan

**TRGOVINA
KRIM CENTER**



Marija Kriźnik s.p.
Okonina 11,
Ljubno ob Savinji
Tel. št.: 58-41-441
PE MOZIRJE
Tel. št.: 58-33-323

POČITNIC JE KONEC! NOVO ŠOLSKO LETO JE TU!



Vabimo vas k ugodnemu nakupu
nove jesenske kolekcije proizvajalcev kot so:

-LENY JEANS- -MIKADO-
-NICK DANIELS JEANS- -SEXSES-



**IN ŠE VELIKO OSTALIH OBLAČIL
ZA VAŠE ŠOLARJE PO UGODNIH CENAH!
PRIDITE IN SE PREPRIČAJTE!**

Zadruga mozirje

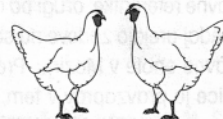
Zgornjesavinjska kmetijska
zadruga Mozirje z.o.o.

**Zadruga Mozirje
bo prodajala jarkice**

pred začetkom nesnosti na farmi JUŚJE -
Gornji Grad. Cena za jarkico je 950 SIT.
Prodaja bo potekala v dopoldanskem času od
30. 8. do razprodaje.

Tel.: 58 43 114

Zgornjesavinjska zadruga Mozirje z.o.o., Cesta na Lepo Njivo 2, Mozirje



IZPOVED ZGORNJESAVINJSKE PROSTITUTKE

Moje življenje je v mojih rokah

Že samo ime »najstarejša obrt na svetu« je dovolj zgovoren dokaz, da je bila prostitucija vedno del človeške civilizacije in tisočletni poskusi preganjanja prodajalk ljubezni se očitno niso obnesli. Prostitucija ostaja del našega vsakdana, ki ga je potrebno sprejeti in ga, kot pravi naša sogovornica, mlada Zgornjesavinjčanka, ki je »občasna prostitutka«, poskušati vsaj razumeti.

V Sloveniji so prizadevanja, da se prostitucija legalizira, padla na plodna tla, saj je v mesecu juliju prišlo do bistvene spremembe zakonodaje, ki sicer še ne pomeni legalizacije najstarejše obrti, je pa pomemben korak na tej poti. Samo dejanje prostitucije po novem ni več prekršek, kar pomeni, da prostitutk in prostitutov ne bodo več zapirali, kar pa ne velja za zvodnike in posrednike pri prostituciji. Ti so še naprej kazensko preganjani, prostitutke in prostitutki pa naj bi poslej delovali samostojno, brez posrednikov.

PRISILJENA V PROSTITUCIJO

A življenje se ponavlja odvijata drugače, mimo tirov, ki jih predpiše in predvideva država. Sanja, kot je delovno ime naše sogovornice, ki se s prostitucijo ukvarja že dobri dve leti in je mati majhnega otroka, pravi, da je veliko njenih novih znank kot tudi njo samo na nek način prav država »prisilila« v prostitucijo.

»Slabe ali nikakršne možnosti za službo, bivši mož, ki ne plačuje preživnine, in vedno višje cene življenjsko potrebnih živil, da otrokovih potreb sploh ne omenjam, te včasih pripeljejo v luknjo brez dna. Ko prošnje mojemu bivšemu niso nič zalegle, pristojne službe niso znale pomagati, položnice pa so se kopičile in nikogar ni zanimalo, kako bodo plačane, le prišli so in nama vzeli elektriko, sem si denar najprej izposodila pri nekem oderuhu. Vrniti ga seveda nisem mogla in

ko sem bila nazadnje celo hudo pretepena, mi je ostala le še ta možnost. Rajši prodajam sebe, kot pa da moj otrok še enkrat gleda to, kar je takrat videl. In tudi večji del mojih znank, ki se ukvarjajo s prostitucijo, je s tem pričelo po podobno hudi izkušnji.«

ILUZIJA NEKAZNOVANEGA DELOVANJA

Bo torej možnost nekaznovanega delovanja le prinesla nekaj olajšanja? Sanja pravi, da bo, a žal le tistim, ki se s prostitucijo že sedaj ukvarjajo po lastni izbiri: »Le kako naj se pokažem svetu, pa četudi prostitucijo popolnoma legalizirajo? Saj tel-

Sanja nikakor ni za dekriminalizacijo zvodništva, saj gre pri tem le za okoriščanje s šibkejšimi ženskami in ne za pomoč pri iskanju strank, vendar višje kazni, ki jih predvideva omenjena novela zakona, zagotovo niso dovolj za rešitev pereče težave.

NAČIN ŽIVLJENJA ALI BOJ ZA PREŽIVETJE?

Marsikdo je mnenja, da vedno obstaja rešitev, ki je boljša od vdajanja prostituciji, in da se tej obrti predajajo le ženske, ki jim ta način življenja ustreza. A nobena stvar ni le črno-bela, kot si predstavlja marsikdo, ki tej problematiki nameni le toliko časa, kot ustreza le njemu samemu.

»Zagotovo so tudi ženske, a redki niso niti moški, ki se prodajajo prostovoljno, brez težav, ki bi jim visele za vratom. Tudi sama poznam takšno damo in ji kar malce zavidam, saj to počne brez občutka krivde in le za občutno izboljšanje svojega finančnega položaja. Kot pravi sama, to počne, ker si rada privoščiti udobje in svobodo, ki ji jo tako prisluženi denar prinaša, zraven pa se zaveda, da je v to stopila povsem po lastni želji.

Meni pa se stvar upira in to počnem le kadar ne vidim drugega izhoda. Saj si vedno iščem delo, včasih se najde kaj »na črno«, a kaj, ko se je že prevečkrat zgodilo, da delodajalec enostavno pozabi na tvojo plačo, preveč pa je tudi takšnih, ki bi si radi privoščili še kos mene, ne le mojega truda.



esa ne prodajam s ponosom, večinoma se gnusim sama sebi. Mogoče me res ne čaka zapor, družba pa bi me prav gotovo obsodila in izločila. To pa je v končni fazi še hujše kot zapor, tega si ne morem privoščiti, tudi zaradi otroka ne. Res pa je, da se sedaj vsaj tega, da bi me zaprli, ne bom več bala.«

Problem je zagotovo globlji, ženske, kot je Sanja, so že sedaj poskušale delovati samostojno, brez zvodnikov, saj njihovo delo ni vezano na nočne klube sumljivega slovesa, ampak si stranke ponavadi poiščejo preko oglasov:

»Le težko sem ušla iz rok svojega nasilnega moža, nočem pasti v roke drugemu. To pa je izvedljivo le, če nimam stalnega delovnega prostora, kot bi ga sedaj, po novem, lahko zlahka imela. Bilo bi mnogo bolj udobno, a ljudje, ki se želijo okoristiti s tabo, imajo svoje mreže povsod. Četudi je zvodništvo kaznivo, to ne pomeni, da zvodnikov ni. Le bolj iznajdljivi so, in še bolj agresivni in pohlepni, saj delujejo ilegalno in zaradi tveganja želijo le še več zaslužiti.«

Tudi v bližnjih tovarnah se najde delo, ki pa traja le mesec, dva, nato si pa spet na cesti s kupom neplačanih položnic. Pri prostituiranju pa imam, kljub temu, da mi je delo mučno, vedno jaz nadzor nad svojim početjem. Sama izbiram stranke, lahko jih zavrnem, za svoje delo sem pošteno plačana, in vsaj to mi daje občutek, da je moje življenje v mojih rokah, moj otrok pa gre v posteljo sit in zadovoljen!«

Kljub samoumevnemu javnemu zgražanju nad prodajanjem telesa za denar izgleda, da je vendar le malo ljudi, ki ne bi takšnega početja vsaj delno razumeli, če ga že sprejemajo ne. Dokaz za to je neuspeh poskus Aleša Primca, enega izmed poslancev, da bi zbral dovolj podpisov za razpis naknadnega potrditvenega referendumu o sprejeti noveli, saj je zbral le osem tisoč podpisov volivcev, za potrebni razpis referendumu pa bi jih potreboval 40.000. Tako je vsem Sanjam v naši mali državi prihranjen vsaj strah, da se bodo nekega dne znašle za zapahi, njihovi otroci pa pri tujih ljudeh.

TA



KRESNIČKE

Norca prepričaš, normalnemu dopoveš, pameten do jame, prepameten v dno jame.

Savinjčan

TURISTIČNO-KULTURNO DRUŠTVO RADMIRJE

Povezovanje brez odziva

Turistično-kulturno društvo Radmirje je bilo ustanovljeno z namenom medsebojnega povezovanja, kakovostnejšega in hitrejšega razvoja podeželja in ohranjanja kulturnih vrednot. Ustanovitelja Jože in Štefka Mlinar prisegata na obujanje starih običajev, šeg, glasbe, kulinarike in drugih vrednot, s čimer je pogojen razvoj turizma. V celoletnem programu društva, ki so ga predstavili ob uradni razglasitvi novega društva, je velik poudarek predvsem na kulturno-etnografskih prireditvah in sodelovanju med tistimi, ki vidijo prihodnost Zgornje Savinjske doline v razvoju turizma.



V Radmirju se je s svojimi likovnimi deli predstavila tudi **Mateja Tanjšek** (foto: Franjo Atelšek)

Sodeč po odzivu na okroglo mizo, ki so jo člani društva pripravili ob tej priložnosti, in na kateri naj bi med drugim spregovorili o kulturni dediš-

čini, razvoju spominka turističnih kmetij, sakralnem in turističnem spominku ter povezovanju TD in TKD Savinjske doline z vključitvijo

mladih v turistično dejavnost, je bila pobuda radmirskih navdušencev čisti strel v prazno. Na različne naslove v celotni Savinjski dolini je bilo, po zagotovilih Jožeta Mlinarja, idejnega vodje projekta, poslanih 600 vabil, vendar se ni nihče odzval vabilu, kar nedvomno priča o (ne)resničnem interesu skupnega nastopa in povezovanja.

V kulturno-zabavnem programu, ki je sledil, potem ko je odpadla predstavitev rezultatov okrogle mize, ki je ni bilo, sta se najprej predstavila slikarja Franc Pustoslemšek in Mateja Tanjšek, celotno dogajanje pa so popestrili ljudski godci in pevci iz Zgornje Savinjske doline.

Savinjčan

DRUŠTVO UPOKOJENCEV REČICA OB SAVINJI

Tudi letos tradicionalni piknik

Tretje življenjsko obdobje člani rečiškega društva upokojencev preživljajo zelo različno. Veliko je tistih, ki si jesen življenja krajšajo s sodelovanjem na različnih prireditvah v kraju ali pa z izleti in družabnimi srečanji. Mnogi med njimi pa še aktivno sooblikujejo utrip kraja in občine, vendar kljub temu najdejo čas za sprostitev in zabavo. Tako so se letos sredi avgusta srečali na že tradicionalnem pikniku na vadišču zgornjesavinjskega kinološkega društva, kjer se je sončnem dnevu druženju in klepetu pridružila še prijetna pesem. Poskočni so se lahko tudi zavrteli ob različnih melodijah.

Marija Šukalo

ROY GOREYA Motivation Management

Življenje je igra uspeha.

Če ste z motivacijo na dnu, vaše delo in finance pa na psu, potem za šalo časa ni, a pomagamo vam mi.

Spet vas motiviramo, z navdušenjem vas opremimo, pripeljemo vas do uspeha, in veselega nasmeha.



Motivacijski vikend seminar

JAZ, ŽIVLJENJSKI DIAMANT

Kako lahko zaživim v harmoniji z veseljem?



Od petka 19. 9. do nedelje 21. 9. 2003, Aparthotel Pohorje, Hočko Pohorje 37, Maribor.

Prič v Sloveniji se bo zbralo na enem samem seminarju kar 9 odličnih predavateljev, ki bodo podelili svoje bogato znanje in izkušnje z udeleženci seminarja

ROY GOREYA vas bo s pomočjo svojih prijateljev (**ROBERT LISAC, KATJA FAŠINK, MARJAN RAČNIK, FRANJO TROJNAR, SONJA PEKLENIK, BORIS PERŠAK, ANDREJ BOHINC**) in posebne gostje **MARINKE LAMPREHT** popeljal v svet **ŽIVLJENJSKEGA DIAMANTA**.

REDNA INVESTICIJA	ŠTUDENTI IN DIJAKI	
69.900 SIT/osebo	52.500 SIT/osebo	Posamična prijava.
62.900 SIT/osebo	47.200 SIT/osebo	Dve hkratni prijavi.
55.900 SIT/osebo	41.900 SIT/osebo	Tri ali več skupnih prijavi.

Cena vključuje tri dnevni seminar, prenočišče, hrano, pijačo, uro finančnega svetovanja in hojo po žerjavici.

Prijave sprejemamo do vključno 10. septembra 2003.

ROY GOREYA Motivation Management - Roy Goreya s.p.

Brezje 69a, 4243 Brezje, Tel.: 04-533-81-71

E-pošta: roy.goreya@osebna-rast.com

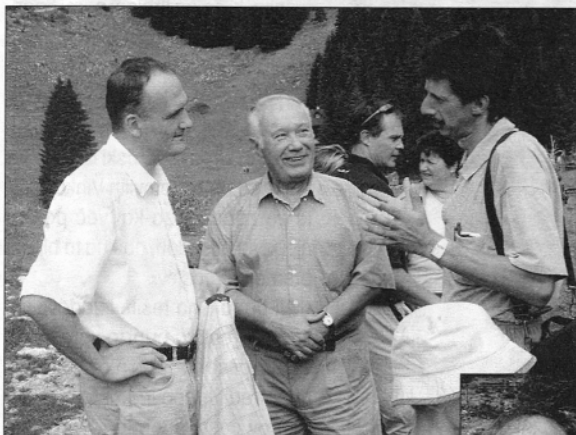
Spletna stran: **www.osebna-rast.com**

Roy Goreya je avtor knjig "TAM, KJER JE VOLJA, TAM JE POT" in "ŽIVLJENJSKI DIAMANT"

DRUŽINE IZ ZGORNJE SAVINJSKE DOLINE NA TRADICIONALNEM SREČANJU,
TOKRAT PONOVO NA MOZIRSKI PLANINI

Družina je prostor, kjer se vzgaja

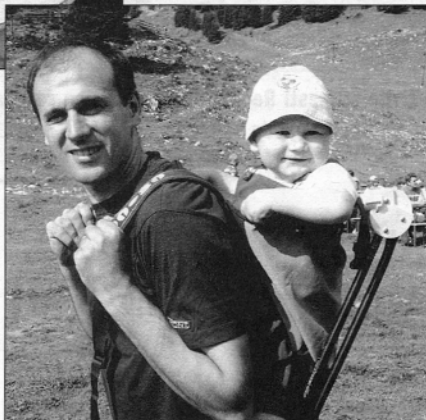
V Zgornji Savinjski dolini sega tradicija srečevanja družin še v obdobje pred osamosvojitvijo, ko je bila ustanovljena Kmečka zveza. Potem ko je organizacijo srečanja prevzela Slovenska ljudska stranka, se družine vsako leto zberejo na eni od planin, letos so se že drugič zbrale na Mozirski planini ob kapelici Jezusa dobrega pastirja, pred katero je mozirski kaplan Stane Nežič daroval mašo za vse prisotne.



Med najvidnejšimi predstavniki SLS na srečanju je bil tudi predsednik glavnega odbora in vodja poslanske skupine Janez Podobnik (foto: Ciril M. Sem)

in morda tudi to, kako bo živela naša družba in država v zadnjem letu pred vstopom v Evropsko unijo. Danes vidim tukaj veliko družin z otroki, družina pa je tisti prostor, kjer se vzgajajo naši mladi," je dodal Janez Podobnik, prepričan, da je družina tudi prostor, kjer se vzgaja za solidarnost.

V pozdravnem nagovoru zbranim je Podobnik poudaril, kako bo treba biti občutljiv letošnjo jesen pri



Najmlajši udeleženec srečanja je bil 11-mesečni Nejc (foto: Ciril M. Sem)

Med vidnejšimi osebnostmi političnega in družbenega življenja so bili tokrat na Mozirski planini tudi prometni minister Jakob Presečnik, bivši predsednik SLS dr. Franc Zagožen, bivši generalni konzul v Celovcu Jože Jeraj in predsednik glavnega odbora SLS ter vodja poslanske skupine Janez Podobnik. Minister Presečnik, ki je zadnji del poti izkoristil za prijeten sprehod, je prepoten, vendar dobre volje ter nasmejan dejal, da je sončen dan kot naročen za prijetno druženje.

Predsednik glavnega odbora SLS je posebej za Savinjske novice poudaril, da imajo takšna srečanja tudi svoje, izrazito pomembno sporočilo. "V času hitrega tempa ljudje potrebujemo priložnost, da se srečamo, da okrepimo naše odnose, da se morda vprašamo, kako živimo v naših družinah, kako živimo s sosedi, kakšni so odnosi v naših tovarnah, kako živijo naše občine,

sprejemanju zakona o dohodnini, saj bo treba določiti, kakšen status bodo imele družine z več otroki. V nadaljevanju je Podobnik spregovoril o zdravstveni reformi in davčnem sistemu, ki po mnenju vodje poslanske skupine SLS potrebuje nekatere modifikacije, in se nato dotaknil še slovenske samozavesti pri vstopu v Evropsko unijo.

Savinjčan



Silvo FORŠTNER

(1933–2003)

Gospod Silvo Forštner, dolgoletni predsednik upokojenskega in gasilskega društva v Šmartnu ob Dreti, je bil rojen

14. decembra 1933 v Celju. Njegova prva zaposlitev je bila na železniški postaji v Celju. Po dveh letih in pol se je vpisal v rudarsko šolo v Velenju. V tem času mu je umrl oče, zato je šolo pustil in se zaposlil v Gorenju, ki je bilo tedaj na začetku razvoja.

Leta 1958 se je z ženo preselil v Šmartno ob Dreti

58 (h Glojekom). Zdravje mu ni bilo naklonjeno, zato se je leta 1975 upokojil, kljub temu pa je deloval v javnem življenju. Deset let (dva mandata) je bil predsednik Prostovoljnega gasilskega društva Šmartno ob Dreti, deloval pa je tudi v raznih odborih v kmetijski dejavnosti. Ob ustanovitvi Društva upokojencev Šmartno ob Dreti je postal njegov predsednik in ga uspešno vodil vse do prerane smrti. Za vsa njegova dobra dela na vseh področjih ga bomo ohranili v lepem spominu.

Upokojenci Šmartna ob Dreti

Pisali smo...

Avgusta

Pred 5 leti...

Golf v porečju Savinje

Ideja o izgradnji golf igrišča v porečju Savinje ni nova. Ker pa gre za izredno popostritev turistične ponudbe Zgornje Savinjske doline, se zanjo ogreva vse več ljudi. Razgovor v zvezi s pobudo o izgradnji igrišča na območju Varpolj in Nizke je bil sredi junija, zaradi zahtevnosti investicije pa se predvideva delitev v dve fazi. V prvi bi se zgradilo 3500-4000 kvadratnih metrov bivalnih površin, jezero ob hišah, vadbišče, klubska hiša, gostinski objekt, parkirišča in seveda 9 igralnih polj z vodnimi in peščenimi ovirami.

Pred 10 leti...

Po novem naj bi imeli 7 občin

Razprave glede bodoče lokalne samouprave so v polnem teku. SO Mozirje je imenovala svojo Komisijo za lokalno samoupravo, končno stališče komisije, ki je bilo 16. julija 1993 posredovano Komisiji za lokalno samoupravo pri državnem zboru, pa je, da naj bi se sedanja občina razdelila na 7 občin: Mozirje, Nazarje, Gornji Grad, Rečica ob Savinji, Ljubno ob Savinji, Luče in Solčava. Komisija zahteva od republiške komisije, da njen predlog upošteva pri sestavi zakona za določitev območij občin, saj je v njem po njenem mnenju izražena volja občanov.

Pred 15 leti...

Cvetlična »forma viva« v Savinjskem gaju

Savinjski gaj – park slovenskih vrtnarjev je vsaj za letos »rešen«, dolgoročno pa še ne v celoti, a k slednjemu lahko v veliki meri pripomorejo prav letošnje izkušnje. Na bolje gre pri reševanju njegovega nadaljnjega obstoja. Slovenski vrtnarji so letos v celoti prevzeli njegovo urejanje, prispevali so sadike in semena, delajo v njem in tudi delček občinskih prispevnih stopenj mu je namenjen. Bolj jasno kot še tako lep bel dan pa je, da gaj takšen kakršen je, ne bi bil brez mozirskega vrtnarja Jožeta Skornška. Pa ne le letos.

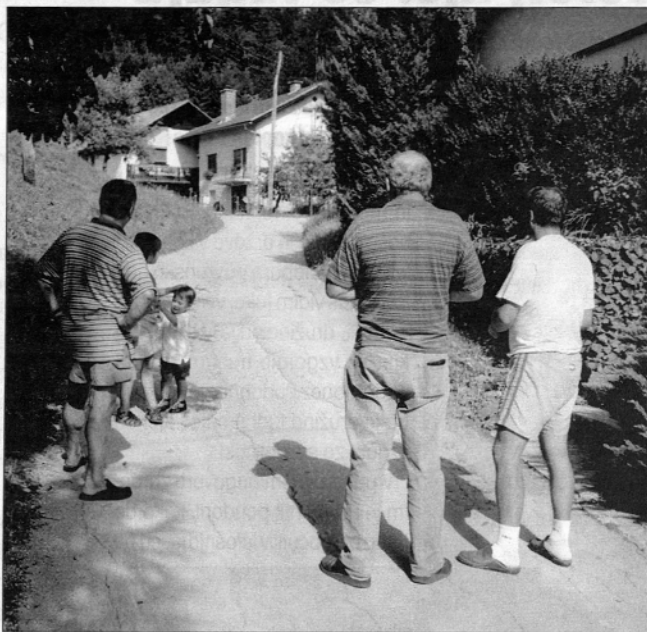
Pripravila Tatiana Golob

REČICA OB SAVINJI

Z asfalta na makadam?!

Previdna vožnja, prilagojena cestnim razmeram, je pravzaprav pravilo, ki zahteva stalno budnost in opreznost, drugače lahko hitro postaneš žrtev lastne objestnosti ali pa te preseneti vzboklinasta cesta, ki se v naslednjem trenutku spremeni v polomljeno asfaltno zverženost, ki resno ogroža podvozje vozil še tako budnim voznikom. In če ti je dano izogniti se vzboklinam, postaneš žrtev udarnih jam, ki jih "ustvarjajo" preobremenjeni tovornjaki.

Podobne ceste so v našem okolju prej pravilo kot izjema, kar pa je seveda bolj slaba tolažba za Rečičane, ki živijo ob odseku ceste Rečica-Predkrižnik in so na nevzdržno stanje opozarjali tako krajevne kot občinske oblasti. Kot sami pravijo, so začeli sitnariti že v mandatu prejšnjega župana Kramerja, potem jim je bilo rečeno, da se bodo zadeve uredile letos spomladi, zadnje obljube pa so bile vezane prav na prireditev, ki je bila v nedeljo v Blateh.



Krajani, ki živijo ob cesti Rečica-Predkrižnik, so razočarani nad odlašanjem občine glede sanacije cestišča (foto: EMS)

Nekaj deset kvadratnih metrov asfalta, ki so ga krajani sami financirali, je očitno za Občino Mozirje resnično precejšen finančni zalogaj, saj je največ, kar lahko storijo, to, da postrgajo asfaltno prevleko in pustijo cesto v makadamski izvedbi. To naj bi se po zagotovilih Vinka Jera-ja že zgodilo, za kaj več pa, po njegovih besedah, občina ta hip ne premore sredstev.

Ali bo takšna rešitev zadovoljila krajane, ostaja odprto vprašanje, vsekakor se bodo na mozirski občini potrudili ponovno asfaltirati 50 metrov ceste spomladi prihodnjega leta. Če bodo imeli denar.

Savinjčan

ZAVOD ZA GOZDOVE SLOVENIJE

Najboljši med najboljšimi



Najboljši sekači v Sloveniji so Zgornjesavinjčani (foto: Toni Breznik)

V nedeljo so v okviru vsakoletnega kmetijske gozdarskega sejma v Gornji Radgoni pripravili državno sekaško tekmovanje lastnikov gozdov. Petega tekmovanja najboljših sekačev iz vse Slovenije sta se udeležili tudi dve ekipi Območne enote Nazarje in dokazali, da sekači iz Zgornje Savinjske in Šaleške doline na nivoju države nimajo dostojne konkurence.

Od 17 ekip, ki so zastopale območne enote, je s precejšnjim številom točk prednosti zmagala prva ekipa nazarske območne

enote v zasedbi Anton Planinšek, Ivan Voler in Stanko Goličnik, pred drugo ekipo, v kateri so branili »nazarske barve« Jure Solar, Ivan Mazej in Andrej Solar. Tako kot teden dni prej na območnem tekmovanju je Anton Planinšek tudi na državnem nivoju med posamezniki gladko opravil s konkurenco in si prislužil naslov najboljšega sekača v Sloveniji. Planinškov uspeh sta s tretjim in sedmim mestom dopolnila Andrej Solar in Ivan Mazej.

Savinjčan



VABILO

LOVSKA DRUŽINA
MOZIRJE

prireja 31. avgusta 2003 slovesnost ob

40-letnici otvoritve koče na Verbučevi planini

Program prireditve:

- ob 11. uri Hubertova maša
- po maši krajša slovesnost s podelitvijo priznanj zaslužnim lovcom in tistim, ki so pomagali pri zahtevni gradnji
- sledi družabno srečanje lovcev, planincev in vseh ljubiteljev narave

Mozirski lovci Vas prisrčno vabimo, da skupaj proslavimo ta pomemben dogodek v zgodovini mozirske lovske družine!

Lovska družina Mozirje

KONCERT MLADE BELTINSKE BANDE V BLATAH

Glasba s prekmurske ravnice v neokrnjeni naravi

Preteklo nedeljo sta lovška družina in turistično društvo Rečica ob Savinji pripravila tretji koncert v Blateh. Po uspešnih gostovanjih Godbe Zgornje Savinjske doline in Savinjskih rogistov, so letos v idilično okolje v neposredni bližini Rečice povabili Mlado beltinsko bando. Skupino, v kateri igrajo učenci in srednješolci, so ustanovili pred šestimi leti v okviru beltinškega kulturno-umetniškega društva z namenom nadaljevanja bogate glasbene tradicije.



Mlada beltinska banda nadaljuje tradicijo legendarnih ljudskih godcev iz Prekmurja (foto: Ciril M. Sem)

V vodstvu društva se zavedajo, da brez podmladka ne bo naslednikov legendarnih Kociprova, Miška Baranje in drugih manj znanih ljudskih godcev, ki so sodelovali pri ohranjanju ljudskega izročila v tem predelu Slovenije. TV Slovenija je o njih posnela posebno oddajo v okviru mladinskega programa, ki je bila predvajana tudi v tujini. Realizirali so projekt, ki zajema zgoščenko in brošuro, v kateri je kratek opis ljudske instrumentalne glasbe prekmurskih Slovencev ob prehodu v tretje tisočletje. Projekt so naslovili Prekmurska herbi-ja, z njim pa so zbrali prekmurske ljudske pesmi in ples.

Mlada beltinska banda nastopa doma in v tujini. Njen program zajema prekmurske pesmi in plesne ter ljudsko glasbo drugih narodov, predvsem Madžarov. S svojim muziciranjem v Blateh so obiskovalcem približali prekmursko ravnico, glasba pa se je zlila z neokrnjeno naravo. O naravi je občinstvu spregovoril predstavnik Zavoda za gozdove Damjan Jevšnik, ki je prepričan, da so Blate nadvse primerne za mirne sprehode, šolski pouk v naravi in nenazadnje tudi za takšne kulturne prireditve, kot je bil nedeljski koncert Mlade beltinske bande.

Marija Šukalo

DRUŠTVO ZA OSTEOPOROZO

Lep dan v Prekmurju

Članice društva za osteoporozo in telovadbo iz Nazarij in Mozirja so se družno udeležile izleta k Bukovniškemu jezeru v Prekmurju. Ogledale so si tudi lončarsko obrt, vrtnarstvo in cerkev v Bugojini.

Preživele so lep družaben dan, sprostile energijo, za kar so posebno pohvalile gospo Mariča s pomočnicami. Jeseni načrtujejo nov izlet, zaenkrat še v neznano.

Rozka Tkavc



Udeleženke izleta v Prekmurje (foto: Rozka Tkavc)

VESELO POPOLDNE PRI EMILU Z LJUDSKIMI PEVCI IN GODCI

Iz babičine glasbene skrinjice

Pesem je misel, ki jo zapojemo ali zaigramo s čutom, kadar nas muči bolečina, tarejo skrbi ali ko nas preveva veselje. Takrat je človek kot ledena gora sredi oceana, misli in čustva ga preplavljajo kot plima. Vsakdanja govorica mu je prerevna in premalo. Zato se rodi pesem, s katero izrazimo vsa čustva: žalost, tegobe, veselje, nenazadnje tudi ljubezen in srečo. Pesem nam ne prežene le slabega razpoloženja, ampak nas v mislih tudi združi. In prav to je vodilo Emila Lenarta, gostinca iz Mozirja, da je v sodelovanju z mozirsko izpostavo javnega sklada za kulturne dejavnosti preteklo soboto pripravil veselo popoldne z ljudskimi pevci in godci.



Brinovškovi z Gneča so postali že nepogrešljivi na srečanjih ljudskih godcev (foto: Ciril M. Sem)

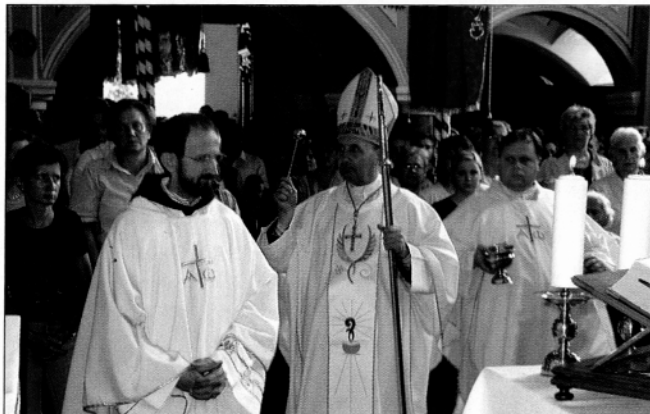
V vročem sobotnem popoldnevu, ki so ga poimenovali Iz babičine glasbene skrinjice, je na mozirskem sejmišču nastopilo dvanajst skupin, ki so navduševale tudi mimoidoče obiskovalce Cvetlične Forme Vive v bližnjem Mozirskem gaju. Med nastopajočimi velja še posebej omeniti Habrove fante iz Luč, ljudski trio Kristino, Pepco in Matevža iz Nove Štiffe, družino Brinovšek – ljudske godce z Gneča pri Mozirju in Jožico Grudnik z Ljubnega, ki so pripravili pester program ljudskih napevov narodnih in ponarodelih viž, jih nekoliko po svoje oblikovali ter jim dodali nekaj taktov modernih ritmov današnjega časa.

Marija Šukalo

STO LET SVETE RADEGUNDE

Škof blagoslovil obnovljeno cerkev

V cerkvi svete Radegunde, ki že sto let kraljuje pod mozirskimi planinami, je bila 10. avgusta slovesnost, na kateri je mariborski škof dr. Franc Kramberger blagoslovil obnovljeno notranjost. Cerkev je avgusta 1903 posvetil lavantinski škof dr. Mihael Napotnik, torej v tem mesecu praznuje visok jubilej.



Obnovljeno cerkev sv. Radegunde je blagoslovil mariborski škof dr. Franc Kramberger (foto: Benjamin Kanjir)

V mozirski okolici se kapela sv. Vida omenja že leta 1241, stala pa naj bi poleg manjšega gradu, ki je imel svoje mesto na prostoru sedanje cerkve sv. Radegunde. Leta 1603 se je okolica imenovala soseska sv. Vida. V začetku 17. stoletja so postavili stranski oltar sv. Radegunde, leta 1690 pa je požar s streho in zvonikom vred uničil tudi notranjost. Že leto kasneje je bila cerkev ponovno posvečena, tokrat že sv. Radegundi kot glavni zaveznici.

Sredi aprila 1895 jo je uničil potres. Prizadevni domačini so gradnjo nove cerkve prevzeli večinoma na svoja ramena, čeprav so bili stroški zidave za tiste čase izredno veliki. Zavoljo

mnogih odrekanih je bila nova cerkev posvečena že 31. avgusta 1903.

Ob bližajočem se jubileju je domači župnik Sandi Koren s ključarjema sklenil, da se lotijo temeljite obnove notranjosti. Prepleskane stene, obnovljena okna, vrata, klopi, oltarna miza, orgelska omara, križev pot, bandera, lesteneč, večna luč, napeljana elektrika, postavljene luči, elektrificirani zvonovi, obnovljena kapela pred cerkvijo in cerkvena hiša so vernike ob blagoslovu pričakali v polnem sijaju. Svečanost dogodka je poudaril še škof Franc Kramberger s svojim prvim prihodom k tej cerkvi.

Benjamin Kanjir

PLANINSKO DRUŠTVO MOZIRJE

Obnovljena Mozirska koča na Golteh

Člani mozirskega planinskega društva so v soboto s krajšo slovesnostjo odprli obnovljeno Mozirsko kočo na Golteh, ki stoji na južnem pobočju Boskovca, najvišjega vrha Golt oziroma Mozirskih planin. Dve leti za kočo na Molički planini (1894) je Savinjska podružnica SPD na pobudo Mozirjanov postavila Mozirsko kočo na Golički planini. Skico zanjo je narisal načelnik podružnice Franc Kocbek, okoliški kmetje so z veseljem odstopili ustrezno zemljišče, samo gradnjo pa je vodil Leopold Goričar. 5. oktobra 1896 je bila lesena koča pripravljena sprejeti v zavetje ljubiteljev planin.



Pred obnovljeno Mozirsko kočo je zbranim spregovoril starosta mozirskih planincev Martin Aubrecht (foto: Ciril M. Sem)

Po raznih preureditvah, razširitvah in ponovnih postavitvah je planinski dom leta 1984 prevzelo planinsko društvo iz Mozirja in ga ob 90-letnici leta 1986 temeljito obnovilo. Koča je za planince oskrbovana vse leto in je priljubljena poletna izletniška točka, pozimi pa nudi varno zavetišče smučarjem na Golteh.

V okviru sodelovanja PD Mozirje s Planinsko zvezo Slovenije, Olimp-

jskim komitejem Slovenije – Združenjem športnih zvez in PS Helios pri projektu Obnove planinskih koč 2003 so požrtvovalni člani društva v tem mesecu celovito prenovili lesene dele zunanosti planinske koče in preko 400 kvadratnih metrov lesenih površin prebarvali s Heliosovimi okolju prijaznimi barvami.

Savinjčan

20. TEKMOVANJE STARIH ROČNIH IN MOTORNIH BRIZGALN

Tako kot nekoč

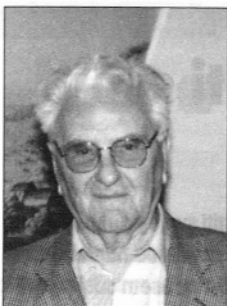
Člani prostovoljnega gasilskega društva iz Šoštanja so tretjo avgustovsko soboto pripravili že dvajseto tekmovanje starih ročnih in motornih brizgaln. Jubilejno tekmovanje je naj bi bilo nekaj posebnega, predvsem naj bi udeležencem ostala prireditev v spominu kot zanimiva priložnost za druženje. Kljub temu, da je bilo po naši oceni tekmovalnih desetih manj kot v preteklih letih, so se gasilci iz vseh koncev Slovenije resnično predstavili z gasilskim orodjem, ki je že davno našlo mes-

to v zgodovini gasilske tehnike. Iz Zgornje Savinjske doline so ljubenski gasilci in gasilke tisti, ki se najdlje udeležujejo šoštanjskega tekmovanja in skoraj praviloma osvajaajo prva mesta, kar velja predvsem za moško desetino, ki tekmuje z ročno brizgalno iz leta 1886. Že nekaj let se tekmovanja udeležujejo tudi gasilci iz Pobrežja s staro motorno brizgalno, Gornjegrajci, ki se ponašajo z najstarejšo ročno brizgalno, pa so letos ostali doma.

Savinjčan



Moška ljubenska desetina je v Šoštanju spet opravila z vso konkurenco in zmagala (foto: Franjo Atelšek)



Piše: Aleksander Videčnik

Lan, dar nebes

Tokrat bomo zaključili z objavo sestavka iz leta 1940.

»Ko se je vrnil svet k zdravljenju z vodo, so priporočali župnik Kneipp in drugi pristaši prirodnega zdravljenja platneno perilo, za kanjpanje neobhodno potrebno! Dr. Simonič pravi: »Laneno perilo naj bo dovolj veliko, v odprtinah pa prostorno. Platno naj bo debelo, pretenko se prime mokre kože. Ni res, da bi hodno platno žulilo.«

Platno, olje, laneno seme so bili važen vir dohodkov. Še nas spominja igra »platence merit« strogega nadzorstva. Češka, Moravska, Saška, Holandska so slovele po svojem platnu, ki je romalo v Ameriko in Indijo, na Turško in v Rusijo. Pod označbo »nemško« je šlo tudi platno iz naših dežel. Saj so izdelovali tudi pri nas pretenko »špinasto« in »šlarasto« blago.

Najfinejši izdelek lanene niti so čipke. Bruselske iz funta nizozemskega lanu so prišle do 6000 in več goldinarjev. Tudi kranjske čipke so prinesle lepe denarce trgovcem. Čipke izdelujejo po hišah že nekaj stoletij. Marija Terezija je bila opozorjena na to, in je poslala v Ljubljano učiteljico, da izpopolnjuje dekleta v tem znanju. Leta 1876 je bila ustanovljena čipkarska šola v Idriji. Kranjske čipke so prodajali trgovci za drag denar pod označbo »bruseljske«. Zdaj imamo v Ljubljani Zavod za umetnostno obrt, ki slovi po lepoti svojih izdelkov. Tako je lan pravi utemeljitelj lepih del, ki so zaposlila in blažila žensko dušo, krasila cerkev, stanovanja in perilo.

Na platnu se je razcvetelo vezenje. Stara ornamentika je imela poseben izraz za posebne prilike, na mrtvaškem prstu vidiš mrtvaškega ptiča, na svatbeni »peči« srca in cvetlice. Vse nam pripoveduje – a mi ne razumemo več sporočil iz davnin! Predivo, kdo se meni danes zanj? Prej so ga darovali celo svetnikom, dajali v desetino. Bogata je bila gospodinja, ki je imela gornico polno bal platna in klopk spredenine.

Ubožna dekleta iz hribovskih krajev so hodila v dolino prosit za povesna prediva, naberačile so in si spredle balo. Na sejem svete Elizabete so pripeljale nekdanje kope prediva in še konec prejšnjega stoletja (op. A.V.: mišljeno 19. stoletje) si ga kupil lahko pred rotovžem. Lan je zaposlil roke in blažil srce. Predli in tkali so v mestu in na vasi, na cesarskih in plemenitaških dvorcih.

Lepo izoblikovan kolovrat je spremljal vsako balo, bil je spomin lepih deklinskih večerov na pre-

ji, bil je opomin nevestine dolžnosti, bil je upanje blagostanja in miru. Ob kolovratu na preji so se razvile srčne zveze, ob kolovratu so se pretresali domači in drugi dogodki, ob kolovratu so stare predice izročale mladim tradicijo svojega rodu.

Prvi literarni sestanki so se vršili na preji. Vse to je bilo in se ne vrne več!

Veliko je lepih pravljic o lanu, a nobena ne more dovolj poudariti, kaj je bil lan za človeško omiko!*

Cerkvica Kristusa Kralja

Leta 1987 sem objavil v Savinjskih novicah vsebino razgovora z Martinom Golobom, gradbenikom na Ljubnem. Šlo je za gradnjo cerkvice Kristusa Kralja v Logarski dolini. Vseskozi me je, kadar sem stal pred to cerkvico, navdajal občutek, da gledam Plečnikovo delo. Potem mi je Valent Vider iz Solčave potrdil, da je stavba nastala v zasnovi po načrtu velikega arhitekta. Solčavski kronist je vedel, da je Martin Golob cerkvico gradil, zato sem se podal k njemu.

Popisal je okoliščine, ki so privedle do tega, da je gradnjo v Logarski dolini prevzel in izvedel. Vsekakor je šlo za nesporazum med arhitektom in domačini, ki so želeli imeti cerkvico ne pa mavzolej, kot je prvotno bilo s strani dr. Šumana, ki je v kratkem obdobju izgubil dva sinova. Eden se je ponesrečil na Mrzli gori, zato je želel zgraditi neke vrste spominsko obeležje za sinovima v Logarski dolini, domačini pa so želeli cerkvico za kakih 200 do 300 ljudi!

Plečnik na takšno povečanje zgradbe ni pristal in tako je potem po spletu okoliščin ljubenski gradbenik spremenil njegove načrte in povečal prostornino cerkvice. Tedaj ob razgovoru mi je Golob dobesedno dejal: »Plečnik je naredil mojstrovino, jaz pa le obrtniško delo.«

Golob se tedaj ni mogel spomniti vseh izvajalcev, ki so sodelovali pri gradnji, pa jih je potem odkrila tedanja študentka arhitekture Nada Jeraj iz Nizke, ki se je na mojo pobudo lotila raziskave nerealiziranega načrta Plečnika v Logarski dolini. Leta 1989 je pripravila raziskovalno nalogo za študentsko Prešernovo nagrado in v njej priobčila članek glavnega pobudnika in organizatorja

gradnje solčavskega kaplana Vincenca Kolmana v Planinskem vestniku št. 12, letnika 1931. Pisec pojasnjuje, kdo vse so bili izvajalci pri gradnji:

Vse načrte razen ostrešja in oltarja je izdelal Martin Golob. Ostrešje je načrtoval in zgradil mozirski mojster Deleja, ki je naredil tudi strop iz macesnovega lesa. Oltar je načrtoval prof. msgr. Dostal iz Ljubljane, izdelal ga je Ivan Volavšek z Ljubnega, plačal pa ljubljanski škof dr. Gregor Rožman, ki je tudi daroval glavno oltarno sliko.

Kleparska in ključavničarska dela so izvedli mojstri iz Ksaverija in Ljubnega. Stebre za balustrado je strugal iz tisovega lesa I. Šopar iz Solčave. Okna so kupili pri Tiroler-Glasmalerei-Anstalt, Innsbruck. Po tri okna so kupili Šumanovi, enega Gologranc iz Celja, Logar dva, Podbrežnik dva, Goler in Covnik enega. Zvon sta plačala Logar in Podbrežnik. Kelih in mašni plašč je daroval župnik dr. J. Jančič iz Šempavla, ciborij gospa Majdič iz Celja, albo gospa Plesivčnik iz Celja, mašni plašč iz zlatega brokata pa so skoraj zastonj izdelale šolske sestre v Mariboru.

Toliko torej Vincenc Kolman v Planinskem vestniku. Ob koncu naj izrazim našo hvaležnost tedaj mladi študentki arhitekture Nadi Jeraj, ki je s svojo nalogo opozorila strokovno javnost na neizveden Plečnikov načrt v Logarski dolini. Zanimivo, niti arhitekturni muzej v Ljubljani ni vedel za Plečnikovo delo v tedanji Logarjevi dolini.

Jerajeva je morala zaradi slabo ohranjenih izvornih načrtov izrisati nove, kar vsekakor ni bilo enostavno delo. Njena naloga ohranja spomin na velikega slovenskega arhitekta, ki je pustil svoje sledove tudi v naši Zgornji Savinjski dolini.

Iščemo stare fotografije



Takole so se zbrali farani Bočne ob blagoslovitvi novega zvona 31. oktobra 1965. Sliko nam je poslala Marija Krajnc iz Čepelj.



Piše: Tatjana Burger

Kako? Banke obljublajo (v povprečju) štiriodstotni letni donos na vložen denar. Da je v Sloveniji inflacija, vsi »pozabijo« povedati. Kaj to pomeni? Statistična inflacija je osem odstotkov, realna je višja vsaj za tri do štiri odstotke. Torej je letna inflacija v Sloveniji okoli dvanajst odstotkov, bančne obresti pa štiri odstotke. Izračun obrestovanega denarja v banki: $12\% - 4\% = 8\%$. Se pravi, da je vložen denar na banki obrestovan po - 8% obrestni meri. Podobno velja tudi za zavarovalnice. Vendar, kot sem že omenila, je sklepanje življenjskih zavarovanj z vidika zavarovanja svojega življenja zelo pomembno in priporočljivo.

Sklad. Recimo, da je donosnost sklada na letni ravni 15%, inflacija 12%. Izračun realnih obresti $15\% - 12\% = 3\%$. Po tem izračunu vlaganje v vzajemni sklad ohranja vred-

ŽARKOV POMEŽIK

Kako kljub inflaciji plemeniti svoje premoženje

Najpomembnejše vprašanje ob vseh ponujenih oblikah varčevanja je, kako plemeniti svoje premoženje, ne da bi ga razvrednotila inflacija? Večina ljudi še vedno varčuje v bankah. Zakaj? Ker so menda najbolj varne. Odlično. Ali je varnost tudi to, da se vloženemu denarju na letni ravni zmanjša vrednost za osem odstotkov?

nost premoženja in še dodatno plemeniti njegovo vrednost za 3% na letnem nivoju.

Primer:

Varčevanje v letih	Višina vloženega denarja v SIT	Banka (4% letni donos)	Vzajemni sklad (15% letni donos)
1	120.000	122.184	128.042
5	600.000	661.790	863.307
10	1.200.000	1.466.959	2.599.726
15	1.800.000	2.446.570	6.092.285
20	2.400.000	3.638.417	13.117.069

Iz tabele je razvidna razlika v donosih med varčevanjem v bankah in v vzajemnih skladih. V izračun ni všteta letna inflacija. V pripravi je tudi nova zakonodaja o obdavčitvi bančnih obresti.

VARČEVANJE RAZLIČNIH STAROSTNIH KATEGORIJ

a) za otroke – starši naj začnejo varčevati za otroke takoj po rojstvu v skladih. Privarčevana sredstva naj namenijo za otrokovo šolanje ali kasneje pomoč pri nakupu stanovanja, avta. Sklepanje življenjskih zavarovanj ni pripo-

ročljivo, saj od otrok ni še nihče finančno odvisen in zavarovalna vsota ne igra pomembne vloge.

b) samske osebe: Varčevanje v skladih za nakup stanovanja, avta in za varčevanje pri pokrivanju pokojninske vrzeli.

c) družine: Priporoča se kombinacija varčevanja v skladih in sklenitev življenjskega zavarovanja.

č) upokojeanci: Varčevanje v skladih. Predlagane oblike varčevanja so srednje- in dolgoročne značaja. Vsakdo naj ima tudi nekaj sredstev na banki, da lahko rešuje kratkoročna finančna vprašanja.

PROGRAM POSLOVNE IN OSEBNE ODLIČNOSTI

AGENCIJA ŽAREK

Zdenka Čok s.p.
Efenkova 61, Velenje.
tel./fax: 03/58-75-484
E-pošta: info@agencija-zarek.com

finančno svetovanje:
TATJANA BURGER
tel: 03/ 89-70-433
E-pošta: tatjana.burger@volja.net

IZ TEORIJE V PRAKSO

RUBRIKA ZA LEPSI DAN

S knjigo na dopust

"Oje, se vam je pokvaril televizor?" me je hudomušno vprašal sosed, ko sem iz knjižnice pritorila veliko vrečo knjig. "Ne, ne," sem mu odgovorila, "samo na morje gremo!" Kamorkoli že greste na dopust, v vsakem primeru boste imeli časa v izobilju. Morda bi s seboj vzeli kakšno knjigo. Preverjeno ne škoduje in zanimivo, tudi otroke se da pripraviti k branju v urah, ko se ne da nič drugega početi.

PREBERITE KNJIGO "DAR MORJA"

Nežnemu spolu in vsem, ki radi razmišljajo o življenju, bi priporočila knjigo, ki me je na morju spremljala letos. "Dar morja" je naslov knjige Anne Morrow Lindbergh, soproge znamenitega pilota Charlesa Lindbergha. Knjigo je napisala najprej zase, da bi domislila svoj osebni vzorec življenja, svoje lastno ravnotežje življenja, dela in medčloveških odnosov. In ker najbolje razmišlja s svinčnikom v roki, je seveda začela pisati.

Navdih je dobivala v naravi, saj je kar nekaj časa preživela sama na otoku. Nastala je knjiga, ki nas prav nežno povabi k razmišljanju o marsičem, o temeljnih človeških problemih, na katere slejkoprej vsakdo naleti. Različne oblike školk jo spominjajo na faze v medsebojnih odnosih.

Nežna prosojna školjka, simetrična in gladka, ki ima obe polovici enaki, jo spominja na mlado ljubezen. Ta potem skozi izkušnje in nove družinske člane preraste v ostrigo, nepravilnih oblik, od zunaj zarasčeno, nič lepo na pogled, pa vendar je to naš dom. Nikoli ne najdeš dveh enakih. Neurejena je in razlezena, z debelo skorjo vsega, kar se je nakopičilo na njej, ampak zelo živa in trdno se drži skale. Taka postane ljubezen po mnogih letih. Ali je mogoče iz nje spet ustvariti lepšo in nežnejšo obliko, se sprašuje avtorica, zlasti potem, ko otroci odidejo in partnerja ostaneta sama.

Poudarja pomen samote, povezanosti s samim seboj, časa za sebe, ki si ga moramo kljub dnevnim obveznostim jemati. Posebej ženske nas današnji tempo dela sili v hiten-

je, mnogo opravkov, ki so jih naše matere naredile počasi in z dušo, danes opravimo na hitro, s pomočjo različnih gospodinskih strojev, duša pa ostaja lačna. Zato je še toliko bolj pomembno povezovanje s samim seboj, na prehodu, v meditaciji, ustvarjanju.

Školjka na pisalni mizi jo bo opominjala, da mora biti vsako leto nekaj časa sama, vsaj za en teden ali nekaj dni, in da mora biti vsak dan nekaj časa sama, vsaj eno uro ali nekaj minut, zato da lahko ohrani svoje jedro, svoje središče. Potem bo lahko dajala energijo svojemu možu, otrokom, prijateljem.

Razmišlja o vračanju k preprostejšemu življenju in o tem, kako vse preradi izbiramo bolj komplicirane načine. Ohranjati preprostost je pomembna naloga v življenju in vel-

ja za vsa področja. Življenjske okoliščine ne podpirajo preprostosti, ampak ravno obratno. Če želimo uspevati v tem svetu, nas to sili v tekovanje z drugimi. Morda so počitnice čas, ko lahko preizkušamo, kako malo človek rabi za življenje. Knjiga nam pravzaprav daje le malo končnih odgovorov, v veliko večji meri samo usmerja naše misli in iskanja.

Z užitkom sem prebirala poglavja, počasi, vsak dan po enega, pa je še morda bilo prehitro. Vzela sem si čas za premišljevanje in premore, kakšna misel me je prevzela tako, da sem jo premelevala cel dan. Zdaj jo prebiram spet in morda jo bo še treba odpreti. Naj prevzame tudi vas! Knjigo je pred kratkim izdala Mohorjeva družba, zapis o njej boste zasledili v prilogi Dela Književni listi 4.8.2003.

Veronika

POGOVOR Z NATAŠO STRAŠEK, SPECIALISTKO ZA KONFERENČNA TOLMAČENJA ZA ANGLEŠKI IN FRANCOSKI JEZIK

Njena prihodnost je v Bruslju, čeprav tam ne bi rada ostala za vedno

Nataša Strašek iz Varpolj končuje podiplomski študij koferenčnega tolmačenja iz angleškega in francoskega jezika. Pri tolmačenju, sprotne prevajanju na mednarodnih konferencah, srečanjih in diskusijah igra poleg dobrega obvladanja jezika pomembno vlogo tudi široka splošna razgledanost tolmača. »Dober tolmač ni zgolj človek, ki obvlada tuj jezik in slovnico, temveč tudi ve, kaj tolmači in izlušči informacije ter jih posreduje naprej,« meni Nataša, ki bo tolmačila za Slovenijo na sedežu EU v Bruslju.

Poklic tolmača je poklic, ki mladim odpira veliko možnosti, predvsem potem, ko bo Slovenija dokončno v Evropski uniji. V splošnem je treba za poklic tolmača aktivno obvladati dva jezika – materinega in vsaj enega tujega. Vendar se pri majhnih državah, katerih jezik ni tako razširjen, pri tem pojavi težava in je zelo zaželeno, da njihovi tolmači obvladajo dva tuja jezika.

Kako zelo velika je potreba po slovenskih tolmačih, je razvidno iz podatka, da se je na razpis Republike Slovenije, ki odpira v Bruslju 80 prostih delovnih mest za tolmače, prijavilo le 48 kandidatov. »Študij koferenčnega tolmačenja ima prihodnost,« meni Nataša, ki upa, da je njena prihodnost v Bruslju, čeprav tam ne bi rada ostala za vedno.

Čeprav ni študirala jezikov, se jih je cel študij učila individualno. Ker je študirala zgodovino in geografijo, ji je pridobljeno znanje zelo koristilo tudi pri študiju tolmačenja, saj tam ne gre zgolj za izpopolnjevanje znanja golega jezika, temveč ima veliko vlogo tudi razgledanost tolmača, saj je njegov poklic takšen, da je pri prevajanju vseskozi v časovni stiski.

Obstajata dve vrsti tolmačenja: konskutivno, ko tolmač najprej posluša govornika ter za njim v drugem jeziku poslušalcem ponovi govornikovo sporočilo, ter simultano tolmačenje, kjer se od tolmača pričakuje še večja zbranost, saj povedano slušateljem s pomočjo tehničnih pripomočkov, kot so na primer slušalke, posreduje skoraj v istem trenutku, kot je povedano slišal. Ravno zaradi tega je poleg dobrega obvladanja jezika nujno tudi poznavanje razmer in tistega, kar prevaja, saj gre pri tem tudi za veliko terminoloških izrazov.

»Pri tolmačenju ima veliko vlogo praktična uporaba jezika in izredno dobro poznavanje stvari, ki jo prevajaš. Sam študij tolmačenja ti tega vsega ne more dati, tu odgovornost leži tudi na bodočem tolmaču.« Ravno zaradi tega pravi Nataša, da so tisti, ki so pred študijem tolmačenja, ki je zaradi zahtevnosti mogoč edino kot podiplomski, študirali na katerem drugem področju, kot je jezikovno, morda v rahli prednosti.

Seveda je treba poudariti, da je dobro obvladanje jezika še vedno na prvem mestu in ta primanjkljaj morajo tisti, ki predhodno niso študirali jezikov, nadoknaditi ter znanje dokazati na sprejemnih izpitih, a imajo to prednost, da so med študijem spoznavali še druga področja in



imajo s tem bogatejšo terminološko izrazoslovje.

Nataša, ki se v Bruslju poteguje za redno delovno mesto, dodaja, da je takšna služba zagotovo dobra priložnost, ki daje ogromno izkušenj in odpre marsikatera vrata v prihodnosti. Kljub temu pa v tujini ne želi ostati za zmeraj, čeprav ni to njen prvi takšen »skok čez mejo«.

»Bruselj ni tako daleč pa še dobre povezave so z njim, tako da upam, da bom vsaj približno enako časa doma kot v tujini, kamor ne odhajam za zmeraj, le po koristne izkušnje, ki mi bodo v prihodnosti zagotovo še zelo koristile,« zaključuje Varpoljčanka Nataša Strašek.

Barbara Fužir

Nataša Strašek: »Pri tolmačenju ima veliko vlogo praktična uporaba jezika...«
(foto: Franjo Atelšek)

15. JUBILEJNI FESTIVAL PREŠMENTANE CITRE V VELENJU

Zgornjesavinjčani prijetno osvežili program

V čudovitem ambientu Vile Herberstein v Velenju je minuli petek potekal petnajsti festival Prešmentane citre, ki se ga je udeležilo petindvajset izvajalcev oziroma skupin, citrarjev in ljudskih godcev ter pevcev. Tudi tokratno prireditev sta v celoti postavila na noge Marjan Marinšek kot avtor prireditve in Kulturni center Ivana Napotnika iz Velenja, organizacijsko pa tudi Gorenje Gostinstvo z osebjem Vile Herberstein.

Na festivalu so nastopili številni znani slovenski citrarji in ljudski godci – pevci Marjan Beton, Kamniški koledniki, Cita Galič, tercet Domima, Pepca Lešnik, Peter Napret, Urška Praprotnik, Tonček Mlačnik iz Luč, Dejan Praprotnik, Janja Brlec, Urban Sitar in Jasmina Levičar, zgornjesavinjske ljudske pevke Pušeljc, Tomaž Plahutnik, Monika in Alenka Heričko, Irena Zdolšek, Obsočljivi slavčki, Klavdija Molan, Katja in Tina Anderlič, Martin Selič, Ljudske pevke iz Prevorij, Jerca Vranič, trio Ubrane strune, Janja Kodrič, Andraž Gal, Fani Lapanje, Neli Zidar, Tanja Lekše, Matjaž



Pevke Pušeljc v družbi s citrarko Neli Zidan Kos (foto: Jože Miklavc)

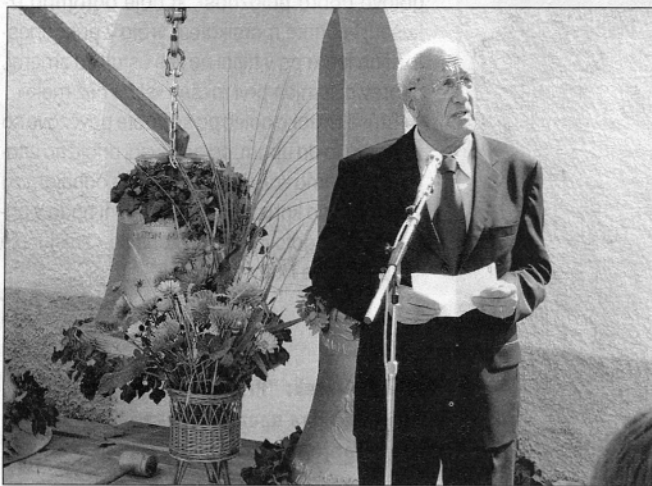
Podobnikar ter ansambel Sijaj. Trdimo lahko, da sta oba nastopa predstavnikov iz Zgornje Savinjske doline prijetno osvežila štirurni program.

Jože Miklavc

V ZVONIKU MARIJE VNEBOVZETE NA LJUBENSKIH
ROSULJAH ZAPELI TRIJE NOVI ZVONovi

Pesem zvonov za mir in radost

Na največji Marijin praznik je mariborski škof ordinarij dr. Franc Kramberger pri podružnični cerkvi na Rosuljah posvetil tri nove bronaste zvonove. Številno farno občestvo, ki ga vodi župnik in dekan gornjegrajske dekanije Martin Pušenjak, je skupaj s škofom in duhovniki okoliških župnij in ljubenskimi rojaki zbrano spremljalo postopek dvigovanja zvonov v zvonik. Praznovanje je zunaj cerkve, ki se je nadaljevalo s skupnim somaševanjem in zaključilo z veselim druženjem, ubrano spremljal domači pevski zbor pod vodstvom Anite Lakner.



France Bernik: "Zvonovi so trajnejši od nas..."

(foto: Franjo Atelšek)

Po 38 letih so ob ljubenskem pokopališču zapeli novi zvonovi, posvečeni Mariji Vnebovzeti, misijonarskemu škofu Frideriku Baragi in blaženemu škofu Antonu Martinu Slomšku. Pred obredom blagoslovitve je množico, ki se je zbrala pred cerkvijo, nagovoril bivši predsednik Slovenske akademije znanosti in umetnosti dr. France Bernik. "Zvonovi so trajnejši od nas, bili so pred nami in ohranili se bodo tudi za nami... Kar so znotraj cerkve ogled, so zunaj zvonovi... V zvonovih je nekaj, kar seže do vseh ljudi, tudi tistih, ki mislijo drugače... Dolgo nisem razumel, zakaj so bili nekateri po drugi svetovni vojni proti zvonjenju. Verjetno zato, ker njihova pesem sugestivno vpliva na človeka, vpliva na njegovo vest..." je zbranim na pre-

prost in obenem izredno globok način podajal misli in izkušnje ugleden akademik, ki je tudi eden izmed botrov novim zvonovom.

Po Berniku zvonovi nagovarjajo in pošiljajo sporočila, pritegujejo in blažijo čustva. V poslanstvu po smrti nastopajo tudi zvonovi, zato so krog komaj slufene večne lepote, ki ji je znal tenkočutno prisluhniti tudi najpomembnejši slovenski pisatelj Ivan Cankar. Pisatelj je zaupal v prihodnost slovenske zgodovine, je zbrano premišljeval France Bernik, zato naj pesem novih rosuljskih zvonov poleti po dolini navzdol in navzgor pod Savinjske Alpe in morebiti navdahne katerega od pisateljev, tako kot so Cankarja zvonovi njegove rojstne Vrhnike.

Savinjčan

ZAHVALA

Lepa hvala vsem, ki so kakorkoli pomagali pri gašenju gozdnega požara v hribu pod Raduho. Hvala še enkrat za velike napore in požrtvovalnost.

Mica Stakne
Radušnik

ORATORIJ NA LEPI NJIVI

Smeh za srečo vseh

Geslo letošnjega oratorija, Smeh za srečo vseh, je sodeč po zadovoljnih obrazih otrok, ki so se te dni igrali in zabavali na Lepi Njivi, popolnoma zaživel. 34 otrok, tako iz Lepe Njive kot tudi iz bližnje okolice, ena udeleženka pa celo iz Švice, je spoznavalo Kekca in njegove dogodivščine ter poskušalo iz njegovih prigod izluščiti sporočilo, ki jim bo ostalo tudi takrat, ko bo oratorija že zdavnaj konec.

Ker je bila vodilna animatorka dosotna, je bil letošnji oratorij kar »mini« oratorij, saj je trajal zgolj tri in ne pet dni kot ponavadi. Kljub temu so se otroci, stari od pet do trinajst let, razdeljeni v tri starostne skupine, skupaj z animatorkami imenitno zabavali.

Prvi del dopoldneva je bil namenjen ustvarjanju v delavnicah, kjer so Medvedki, Zamorčki in Kravji Kekc band, kakor je bilo ime skupinam, sproščali svojo domišljijo in jo izlivali na papir, vtkali v blago in jo oblikovali tako, da je bila prijetnih oblik. Ustvarjali so namreč v treh delavnicah; poštni, šiviljski in kiparski. Svoja dela pa so na zaključni maši tudi ponosno postavili na ogled.

Ker so v prvem delu dneva ustvarjali z možgančki in dušo, je bila v drugi polovici na vrsti čim hitrejša koordinacija rok in nog ter spretnosti oči. V igrah, ki so se s svojo vsebino dotikale Kekčevega življenja, njegovih dogodivščin in sveta, v katerem je uganjal svoje norčije, so mali nadobudneži razvijali svoje voditeljske sposobnosti, vadili v zbranih in predvsem začetih, da mora skupina, če hoče biti uspešna, delovati čimbolj usklajeno.

Namen oratorijev ni zgolj razbremeniti starše in zabavati otroke, temveč tudi vzgajati. A na prikupen, igriv način. Kot Kekčeva pesem, ki se ti priplazi v uho in zasidra v srcu.

Barbara Fužir

GORNJI GRAD

Odkritje nagrobnika Franu Kocbeku

Letos mineva 110 let od ustanovitve Savinjske podružnice Slovenskega planinskega društva in 140 let od rojstva Franca Kocbeka, ustanovitelja in dolgoletnega načelnika Savinjske podružnice SPD.

Ob tej priložnosti so prejšnjo sredo na gornjegrajskem pokopališču pod vodstvom tamkajšnjega in Planinskega društva Celje Matica, Savinjskega MDO in Občine Gornji Grad, ob nagrobniku, pod katerim počiva jo posmrtni ostanki nadučitelja Mi-

haela Tscherruja in njegovega naslednika Franca Kocbeka, odkrili nagrobnik Franu Kocbeku (1863–1930), ustanovitelju in dolgoletnemu načelniku Savinjske podružnice Slovenskega planinskega društva.

Po pozdravu župana Občine Gornji Grad Tonija Rifija in krajšem kulturnem programu je o prvem načelniku Savinjske podružnice spregovoril predsednik PD Gornji Grad Janez Presečnik, ki je nagrobnik tudi odkril.

Savinjčan



Nagrobnik Franu Kocbeku so v Gornjem Gradu postavili ob 140-letnici njegovega rojstva (foto: EMS)

27. OVČARSKI PRAZNIK V ŠMIHELU NAD MOZIRJEM

Dela in običaji, ki so krojili preteklost pod Mozirsko planino

Mladi Šmihelčani so v soboto, 16. avgusta, pripravili že sedemindvajseto izvedbo tradicionalnega Ovčarskega praznika, s katerim se spominjajo opravil, ki so zapolnjevala življenje njihovih prednikov. Ob tej priložnosti obiskovalcem prikažejo dela in običaje, ki so krojili preteklost, zanje pa imajo pomembno mesto tudi v sedanjosti.

Posebnost šmihelskega Ovčarskega praznika je v tem, da ga pripravljajo mladi. Njihova je vsa organizacija, od postavljanja prizorišča z obveznima skorjevko in planinskim plotom, do vabil starejšim, ki svoje znanje prikazujejo obiskovalcem prireditve. Slednjih nikoli ne manjka, saj je kmečki praznik v Šmihelu vedno pester in bogat s predstavitvami.

Vsakoletno pestrost predstavljenih kmečkih opravil poskušajo mladi vedno znova dopolnjevati. Z veseljem jim priskočijo na pomoč tudi starši in stari starši, ki še dobro pomnijo, kako trdo je bilo življenje pod Mozirsko planino v ne tako daljni preteklosti. Vedoč, da mladini preteklost še vedno nekaj pomeni, starejši z veseljem

opravijo svoj delež pri Ovčarskem prazniku. Pripravljanje stelje, strešne kritine imenovane šiklni, izdelava

metel, raznih lesenih predmetov, pletenje platna, česanje volne in predenje ter podobno dopolnjujejo diš-

ave iz skorjevke. V njej se namreč kuhata obrnenek in masovnek.

Pred skorjevko svoje prostore zasedejo Šmihelčani ubranih glasov, ki jih spremlja Anton Acman. Petje domačih pesmi iz moških grl preplavlja celoten prireditveni prostor, vse do stojnice aktiva kmečkih žena, ki skrbijo za dobrote drugačne vrste. Različna peciva in kruh iz krušnih peči premamijo marsikaterega obiskovalca, da tovrstne zadeve ponese domov.

Benjamin Kanjir



Po zaslugi mladih Šmihelčanov se ovčarska tradicija uspešno izmika pozabi (foto: Benjamin Kanjir)

MLADOPOROČENCA VERONIKA SLAPNIK IN ZDENKO PURNAT

Za skupno pot usoden planinski tabor

Sredi avgusta sta na skupno pot stopila Veronika Slapnik iz Bočne in Zdenko Purnat iz Gornjega Grada. Dogodek je bil za mladoporočenca še posebno slavnosten, ker ju je poročila Zdenkova teta, matičarka. Sveto mašo v Bočni, ki naj bi še okrepila njuno zvezo, je vodil Veronikin stric Janez, ki je že vrsto let duhovnik.



(foto: Marija Šukalo)

Ker je »nabrite« bočke fante zanimalo, kolikšno spretnost in znanje premorejo mladi Zdenko in njegovi svatje in če je ženin sploh vreden tako brhkega dekleta, kot je njihova sovaščanka Veronika, so pripravili šrango, kjer je Zdenko moral pokazati veliko mero spretnosti in znanja ter seči globoko v žep, da jih je prepričal.

Ljubezenska zgodba mladoporočencev se je začela pred petimi leti, ko sta se kot ljubitelja narave in planin prvič srečala na Menini planini. A kot

zatrjujeta, je bil za njuno zvezo in »ta pravo« ljubezen usoden planinski tabor v Julijskih Alpah. Potem se je njuna ljubezen samo še krepila. Študij in obveznosti sta uskladila tako, da sta našla čas drug za drugega, ker pa sta Veronika in Zdenko realista, prepričana, da imata prednost študij in zaposlitev, sta usodni »da« izrekla šele letos.

Kljub temu se, zatrjujeta v en glas, ne bosta odrekla svojim hobijem, le čas zanje bosta usklajevala skupaj. Veronika je namreč zelo aktivna v

domačem kulturnem društvu in članica pevskih zborov, čas pa si krajsa tudi z igranjem kitare, medtem ko Zdenko rad planinari in je strasten lovec. Obema je skupna ljubezen do

otrok, ki jim v gornjegrajskem planinskem društvu posvečata vso skrb, in naklonjenost do cvetja ter planinskih skalnjakov, ki jih urejata skupaj.

Marija Šukalo

TEKMOVANJE GOZDNIH DELAVCEV V ČRNI NA KOROŠKEM

Zmaga tretjič zapored na Ljubno ob Savinji

V sklopu 48. turističnega tedna v Črni na Koroškem je potekalo tudi tradicionalno tekmovanje gozdnih delavcev. Tekmovanja, ki sta ga pripravila zavod za gozdove in gozdno gospodarstvo - enota Črna, se je udeležilo osem tričlanskih ekip iz Savinjske, Šaleške in Mislinjske doline ter Koroške. Tekmovalci so se pomerili posamezno in ekipno v petih disciplinah: podiranju na balon, preciznem rezu, prirezovanju stoječe okroglice, presekovanju okroglice in kleščanju.

Ekipno so že tretjič zapored slavili Ljubenci v zasedbi Ivan Solar, Andrej Solar in Jure Solar s 1.510 osvojenimi točkami pred Lučani (1.503) in domačini iz Črne (1.350). Tudi posamična zmaga je »odšla« na Ljubno, zmagal je namreč Jure Solar, drugi je bil Anton Planinšek iz Luč, tretji pa Juretov sokrajan Andrej Solar.

Najboljše ekipe in posamezniki so prejeli pokale, vsi tekmovalci pa praktične nagrade. Tekmovanje si je ogledalo veliko gledalcev, organizatorji pa so poskrbeli za pravo »olcarsko« malico in pijačo.

Milan Pogorelnik



Piše: Igor Pečnik

Sprednje luči nove petice me spominjajo na jastreba. Ostre bočne linije prehajajo v svojstveno oblikovan zadnji del, kjer pokrov prtljažnika pokriva dobesedno pokrov. Stvar okusa. Testni BMW je bil črn, z bež usnjem in alcantaro. Lepo. Prekrasno!

Osnovna cena za model 530d znaša 11.250.000 SIT, testni avto pa je veljal kar 19 milijonov! Usnje, aktivno podvozje, aktiven volan, barva, hlajeni sedeži, masaža... Pa smo tam. Ampak avtu res ni manjkalo nič.

Z dolžino 4.841 mm se BMW 5 uvršča med udobne potovalne limuzine. Na sprednjih sedežih je udobja res več kot dovolj, na zadnjih sedežih pa niti ni toliko »komot«, kot bi pričakovali. Je pa zato prtljažni prostor namenjen dvema torbama za golf. Notranjost krasi sodoben barvni

VOZILI SMO: BMW 530D

Jastreb v večerni obleki

Dolgo pričakovani novinec je končno tu! BMW je svojo uspešno serijo 5 temeljito prenovil in jo oblikovno ter kvalitetno približal seriji 7. Kar ni niti preveč dobro, saj se z novo obliko serije sedem ne strinjajo prav vsi. Ampak petica je lepša in cenejša. Pri Selmarju v Celju so mi predlagali test modela 530d, ki ga krasi nov motor z 218 konji in 500 Nm navora. In pustil sem se zapeljati...



(foto: Igor Pečnik)

zaslon in poenostavljeno upravljanje z računalnikom (iDrive). Sedeži so bili električni, ogrevani in hlajeni, pa še masaža. Ugoden občutek po daljši vožnji, ko ti nekaj nežno masira hrbet in zadnjico.

Menjalnik je upravljal šeststopenjska avtomatika, ki je po potrebi namenjena tudi hitremu ročnemu pretkanju. Podvozje je oplemeniten z

aktivnim volanskim mehanizmom, ki vključuje tudi aktivno podvozje. BMW je vedno veljal za vodljiv avto in to velja tudi za novo petico. Udobje in športna vodljivost. Ali kot pravijo Bavarci: »Freunde am Fahren!«

Pod motornim pokrovom se je skrival šeststopenjski agregat s po štirimi ventili na valj, kar poleg okroglih treh litrov pomeni 218 KM in obilico navo-

ra. Po avtocesti sem po števcu zbrzel do 252 km/h. Impresivno! Pri 200 km/h se motor vrti na 2.800 vrtljajih in porabi (po računalniku) devet litrov plinskega olja. Povprečje je sicer 11, 12 litrov, ampak v tem primeru vas lahko prehitijo samo še kakšen M3 ali subaru impreza turbo. Če se seveda pred tem uspešno izognete policijski alfi!

Ovinki so za BMW 5 mačji kašelj. Zahvala velja DSC in ABS sistemom, ki skrbijo za pregreto vozniško glavo. 530d se pelje kot limuzina ali kot športnik. Hitrostna povprečja so velika, kako velika pa vam povejo prijazne policistke, ki vas spustijo naprej in so očarane nad črnim konjičkom. Največji nasmeh sem opazil na njihovem obrazu, ko so videle, da nisem lastnik. Slovenska zavist! In če bi zadel na lotu, bi si kupil 530d. Pa še »chip tuning« povrh, pa bi b'la foušija...

☎ (03) 424 40 00
☎ (03) 424 40 19
✉ info@selmar.si
http://www.selmar.si

Selmar, d.o.o.
Mariborska 119, SI-3000 Celje, Slovenija

Novi BMW serije 5.
Dinamičen, inovativen
in napreden.



KINO NAZARJE

PETEK, 29.8. OB 20.00

(LETNI KINO NA ŠPORTNEM IGRIŠČU NAZARJE)

in nedelja, 31.8. ob 17.00:

Charliejevi angelčki: S polno brzino - akcijska komedija

Režija: McG

Igrajo: Cameron Diaz, Drew Barrymore, Lucy Liu, Bernie Mac



V visokooktanski priredbi humoristično-akcijske nadaljevanke iz sedemdesetih se mora prelep in seksipilen trio elitnih preiskovalk Natalie, Dylan in Alex ob pomoči Bosleyjevega brata z najsodobnejšo tehnologijo, najhitrejšimi avtomobili, različnimi tehnikami borilnih veščin in najrazličnejšimi krinkami postaviti po robu zločincem in pred njihovimi smrtonosnimi zarotami reševati svet. Tokrat je njihova glavna osumljenka Madison Lee (Demi Moore) - sedaj padli angelček.

MEDNARODNA ROKOMETNA SODNIKA REPENŠEK - POŽEŽNIK V Angolo za olimpijske igre

Med 15. in 21. septembrom bodo v Luandi, glavnem mestu Angole, potekale afriške kvalifikacije za olimpijski turnir v rokometu. Kot nevtralni par mednarodne rokometne zveze IHF bosta poleg Portugalcev Goulaoa in Macaua v Angoli sodila tudi slovenska sodnika Darko Repenšek in Janko Požežnik. Olimpijski kvalifikacijski turnir bosta sicer sodila še sodniška para iz Egipta in Konga. Repenšek in Požežnik na zanimivo pot preko Frankfurta in Namibije (Hosea Kutake) odpotujeta 13., vračata pa se 24. septembra. Ob tem velja dodati, da sta Repenšek in Požežnik nominirana tudi za sojenje na evropskem prvenstvu za moške, ki bo v začetku prihodnjega leta v Sloveniji

KF

Kinološko društvo Zgornje Savinjske doline

Savinjska cesta 7, 3330 Mozirje



OBVESTILO

Kinološko društvo Zgornjesavinjske doline prireja tečaj male šole, ki se bo pričel v nedeljo 31.8.2003, na društvenem vadišču v Varpoljah, in sicer ob 10.00 uri. Vabljeni vsi, ki mislijo, da je potrebno psa izšolati.

Kinološki pozdrav!

VELENJE

Prenova Rdeče dvorane za EP 2004

Evropska rokometna zveza je že pred kandidaturo Slovenije za organizacijo evropskega rokometnega prvenstva za moške leta 2004 zahtevala zagotovitev določenih pogojev, med katerimi so tudi tehnični oziroma prostorski, vezani zlasti na športne dvorane, kjer bodo potekale tekme. Velenjčani so se zato morali lotiti prenove Rdeče dvorane, dela pa so stekla sredi letošnjega leta.



Rdeča dvorana v Velenju bo ostala rdeča, vendarle bo kot nova
(foto: Jože Miklavc)

Rekonstrukcija je potrebna zaradi zastarelosti zgradbe in funkcionalnih zahtev organizacije večjih športnih in družabnih prireditev. Tako v tem času poteka temeljita rekonstrukcija

objekta, končno podoba pa bo Rdeča dvorana dobila pozno jeseni. In naj vas ne skrbi - ostala bo rdeča kot doslej.

Jože Miklavc

ODBOJKARSKI TURNIR NA LEPI NJIVI

Zmaga ostala doma

Tretjega letošnjega turnirja v odbojki na mivki na Lepi Njivi se je tokrat udeležilo malce manj ekip kot običajno, a kljub temu so si gledalci lahko ogledali zanimive in razburiljive igre.

Sodelovalo je sedem mešanih ekip, med katerimi so bile kar tri iz domačega kraja, preostale pa, kot je že v navadi, tako iz Savinjske kot Šaleške doline. Zmaga je tokrat ostala doma, saj je zmagala ekipa Lepa Njiva, drugo mesto je osvojila ekipa Mladinamit iz Lukovice, tretje pa Pero team iz Šmartnega ob Paki.

Barbara Fužir

TENIŠKI TURNIR NA REČICI OB SAVINJI

Mitja Božič brez boja do finalne zmage

Športno društvo Rečica ob Savinji je letošnje leto prevzelo organizacijo teniškega turnirja, ki ga je v preteklosti na svojem igrišču v Ljubiji tradicionalno organiziral Toni Melavc. Turnir je na Rečici potekal od 15. do 23. avgusta, nastopilo pa je 64 rekreativcev, ki so se potegovali za nagrade v skupni vrednosti 500 tisoč tolarjev.



Najboljši tenisači na rečiškem turnirju - drugi z leve zmagovalec
Mitja Božič (foto: Marija Šukalo)

V polfinalu so se pomerili Mitja Božič iz Mozirja in Dani Martinšek iz Velenja, slednji je pri tem moral priznati premoč domačina, ter Velenjčana Vojko Meh in Moharem Halilović, kjer je Meh prepričljivo obrnil dvoboj v svojo korist. V finalnem obračunu sta se tako srečala Božič in Meh, vendar so bili gledalci zaradi poškodbe Velenjčana prikrajšani za napet obračun. Meh si je ob nesrečnem padcu namreč poškodoval mišico in igro predal Božiču. Gledalci so malce pozneje vendarle prišli na svoj račun, saj sta se v nadomestni tekmi pomerila Mitja Božič in Blaž Weiss, kjer pa rezultat seveda ni bil pomemben.

Prvo mesto, pokal in prehodni pokal ter turistični aranžma po lastni izbiri v vrednosti 80 tisoč tolarjev so tako pripadli Mitji Božiču, medtem ko

se je Vojko Meh na drugem mestu moral zadovoljiti s pokalom in vstopnico za ogled nogometne tekme AC Milan v prvem krogu lige prvakov. Tretjeuvrščeni Dani Martinšek in četrtouvrščeni Moharem Halilović sta prejela pokala in sesalca, praktične nagrade pa so prejeli vsi tekmovalci, uvrščeni do šestnajstega mesta.

Nagrade in pokale sta udeležencem turnirja podelila vodja tekmovanja Blaž Weiss in mozirski župan Ivo Suhoveršnik, ki je pričel, da bi morala vsa športna tekmovanja potekati v zadovoljstvo duha in zadovoljstvo telesa. Po Weissovih besedah so tenisači pokazali mnogo atraktivnih točk, veliko borbenosti in športne korektnosti, tako na igrišču kot ob njem.

Marija Šukalo

KMN NAZARJE GLIN IPP AM MIKLAVC TEHNIČNI PREGLEDI

Pred začetkom nove sezone testni obračun s Slovaki

Ekipa Kluba malega nogometa Nazarje se intenzivno pripravlja na novo sezono v 1. SLMN. Njen osnovni cilj bo obstanek v ligi, največji optimisti pa ekipi pripisujejo veliko večje možnosti. Pod glavnim pokroviteljstvom podjetij Glin IPP Nazarje in AM Miklavc Tehnični pregledi Nizka je jedro ekipe ostalo isto, moštvo sta okrepila le povratnik Hrastnik in novinec Korun.

Uprava kluba ostaja na realnih tleh, zato so njeni cilji popolnoma jasni - obstanek v družini najboljših slovenskih ekip malega nogometa. Po lanski fenomenalni sezoni v drugoligaški konkurenci (samo en poraz in trinajst zaporednih zmag) so se predvsem med navijači ambicije precej povečale, kar pa je lahko za ekipo samo pozitivno, saj lahko spet pričakujemo polne tribune nazarske športne dvorane.

Za igralce po končanem prvenstvu praktično ni bilo premora, saj so za ekipo redno nastopali na raznih turnirjih, v dvorano pa so se preselili že v začetku avgusta. Bazične priprave so opravili v bližnjem Šport centru Prodnik, kjer so se znojili predvsem v fitnesu in na tekaških progah okoliških hribov, za taktične zamisli trenerja Delamee in pomočnika Peziča pa so imeli na razpolago igrišče v Varpoljah. Pred začetkom tekmovalne sezone jih prava preizkušnja čaka v petek, ko bodo na domačem parketu gostili slovaškega prvaka Program Dubnico.

Ekipa sta ob koncu sezone zapustila Primož Presečnik in Ivi Slaviček, ki je prenehal z aktivnim igranjem, v staro sredino pa se vrača Celjan Aleš Hrastnik. Nova okrepitev je tudi Simon Korun iz Prebolda, ki je še lani igral za Ero iz Šmartnega ob Paki.

In kaj o pričakovanjih v novi sezoni meni prvi mož kluba, predsednik Dobrinko Danojevič: »Za nami je zares uspešna sezona v drugoligaški konkurenci in ob takšnem us-



Nogometaši KMN Nazarje Glin IPP AM Miklavc Tehnični pregledi na pripravah v Varpoljah
(foto: Franjo Pukart)

pehu zelo velika obveza za vnaprej. Že takoj po sezoni smo začeli z načrtnim delom in sodelovali na

kar nekaj močnih turnirjih, kjer smo preizkušali predvsem našo pripravljenost ter kvaliteto v primerjavi z

ekipami, ki so imele v svojih vrstah igralce, s katerimi se bomo srečevali v novi sezoni.

Kot povratniki v najmočnejšo prvo slovensko ligo se zavedamo njene kvalitete in moči, zavedamo pa se tudi, da lahko presenetimo le s kakovostjo, ki jo pridobiš samo z resnim in odgovornim delom skozi vso sezono. Priprave so v teku, njihova glavna značilnost pa je izredna motivacija igralcev in medsebojno rivalstvo, saj bo preboj v prvo ekipo, ob številni igralški zasedbi, zelo težak. Še enkrat poudarjam, da se v vodstvu kluba zavedamo moči in kvalitete 1. SLMN, verjamemo pa tudi v uresničitev zastavljenih ciljev.

V Nazarjah se mora še naprej igrati kakovosten mali nogomet, ob podpori številnih domačih navijačev pa tudi uspeh ne bi smel izostati. V klub smo uspeli pripeljati nekaj novih sponzorjev, največja sta omenjena v imenu ekipe, ki se jim za sodelovanje še enkrat zahvaljujem, še posebej pa se zahvaljujem Občini Nazarje in Javnemu podjetju Dom Nazarje za brezplačno uporabo nazarske športne dvorane. To ugodnost bodo z veseljem koristili tudi naši najmlajši, saj bomo v začetku septembra pričeli s šolo malega nogometa.«

Franjo Pukart

NOGOMETNI KLUB LJUBNO

Po več kot desetletju spet pravi nogomet na Ljubnem

Po več kot desetletni odsotnosti s tekmovalnj se nogometna tradicija vrača na Ljubno ob Savinji tudi pri članski selekciji. To soboto ob 17. uri namreč pričanja s tekmovalnjem v medobčinski ligi MNZ Celje tudi članska selekcija NK Ljubno. Nasprotnik bo ekipa Rogaška Crystal iz Rogaške Slatine.

Jesenski razpored Ljubencev je naslednji: 6. septembra gostovanje v Šentjurju, 10. septembra pokalna tekma doma z drugoligašem Dravinjo, 13. septembra tekma doma proti NK Laško, 20. septembra gostovanje v Vojniki, 27. septembra tekma doma z Mons Claudiusom iz Rogatca, 4. oktobra gostovanje v Oplotnici, 11. oktobra tekma doma z Žalcem, 18. oktobra tekma na Ljubnem z Vranskim in 25. oktobra zadnje jesensko gostovanje v Štorah.

Kljub velikim težavam zaradi neustrezne in zastarele nogometne infrastrukture na Ljubnem igralci pod vodstvom trenerja Rajka Rudnika in pomočnika Milana Mekiša obljublajo časten in požrtvovalni boj z močnimi nasprotniki. Selekcijo sestavljajo igralci iz celotne Zgornje Savinjske doline, večina že z bogatimi izkušnjami v kadetskih in mladinskih selekcijah NK Šmartno ob Paki.

Uprava kluba pričakuje, da bo nogomet z nastopi članov znova pridobil privrženca in prijatelje te popularne igre, ne samo na Ljubnem temveč tudi v vsej Zgornji Savinjski dolini. Le na ta način bo zagotovljena kontinuiteta in prihodnost tega športa pri nas.

Jože Grčar

ČRNA KRONIKA

• **TATVINI GORSKIH KOLES**

Nazarje: 17. avgusta je iz veže poslovno-stanovanjskega objekta v Nazarjah neznan storilec ukradel gorsko kolo. Kolo je bilo vijolične barve, znamke rog. 20. avgusta med 12. in 18. uro pa je bilo ukradeno še eno gorsko kolo. Iz kletnih prostorov večstanovanjske zgradbe na Zadrebški ulici v Nazarjah je namreč izginilo kolo znamke Scott, lastnik R. K. pa je oškodovan za okoli 80.000 tolarjev.

• **UKRADEL NIČ**

Radmirje: V času med 20. in 22. avgustom je bilo vlomljeno v stanovanjsko hišo v Radmirju. Neznani storilec je skozi vhodna vrata vlomil s silo telesa, preiskal notranjost, odnesel pa ni ničesar.

• **NAD POLICISTE Z BENCINOM**

Nazarje: V popoldanskih urah 22. avgusta je na regionalni cesti Mozirje-Nazarje policijska patrulja preverjala promet. Med ustavljanjem osebnih avtomobilov se voznik enega izmed njih ni odzval na znake policista, naj ustavi. Po preverjanju registrske tablice je bil lastnik avtomobila izsleden.

Med vročitvijo plačilnega naloga izsledenemu vozniku je le-ta izpod nadstreška gospodarskega objekta prinesel posodo z bencinom. Z njim je polil službeno vozilo policije, do policistov pa se je vedel nedostojno. Kasneje jim je tudi grozil, da bo prižgal politi bencin. Na pomoč je bila poklicana še ena policijska patrulja, osumljenec pa se je umaknil v stanovanjsko hišo.

• **TRČENJE TOVARNIH VOZIL**

Nazarje: 23. avgusta ob 10.40 uri se je na regionalni cesti Mozirje-Radmirje v bližini tovarne BSH Hišni aparati Nazarje zgodila prometna nesreča, v kateri je bila ena oseba lažje telesno poškodovana. Zaradi nepravilnega prehitavanja sta silovito trčili tovorni vozili, pri čemer pa je bil



V silovitem trčenju dveh tovornih vozil je bil voznik kombija na srečo le lažje telesno poškodovan (foto: Franci Kotnik)

na srečo lažje poškodovan le voznik enega od vozil.

• **Z VOZILOM S CESTE**

Radmirje: 23. avgusta ob 22. uri se je v križišču v Radmirju zgodila prometna nesreča, v kateri je nastala materialna škoda, dve osebi pa sta bili lažje telesno poškodovani. Zaradi neprilagojene hitrosti in vožnje pod vplivom alkohola je voznik osebnega avtomobila zapeljal s ceste. Pri tem sta oba s sopotnikom dobila lažje telesne poškodbe.

POLICIJSKA POSTAJA MOZIRJE

Preventivna akcija Varna pot v šolo

Šolsko leto 2003/2004 se za vse osnovnošolce in srednješolce prične v ponedeljek, 1. septembra, policija pa bo tudi letos v prvi polovici tega meseca opravljala preventivno - represivne aktivnosti v bližini šol. Policijska dejavnost bo v večji meri usmerjena v nadzor posameznih in organiziranih prevozov in iz šole (vozila, vozniki in potniki, uporaba otroških varnostnih sedežev, varnostnih pasov...), umirjanje hitrosti vozil in ostale kršitve cestno prometnih predpisov, s poudarkom na kršitvah, ki so najpogostejši vzrok prometnih nesreč.

Komandir policijske postaje Mozirje je Iztok Pinter: »Voznike zato opozarjamo, da so pri vožnji še posebej previdni, da upoštevajo cestno-prometno signalizacijo in da so še posebej pozorni na ravnanje otrok ob šolskih poteh in v bližini šol.« Zakon o varnosti cestnega prometa voznikom nalaga, da so do otrok kot udeležencev v cestnem prometu še posebej pozorni in da otrokom na prehodih vselej omogočijo prečkanje ceste, izstop iz vozil za prevoz otrok in hojo po ostalih prometnih površinah - robu ceste, pločnikih...

V 88. členu Zakona o varnosti cestnega prometa je tudi določeno, da mora voznik, ki vozi mimo ustavljenega vozila, ki je posebej označeno za prevoz otrok in ima vključene vse štiri smerne kazalce in stoji na postajališču, zmanjšati hitrost in

voziti posebno previdno ter po potrebi vozilo tudi ustaviti. Kadar pa takšno vozilo, ki je posebej označeno za prevoz otrok, ustavi na vozišču in ima vključene vse štiri smerne kazalce, ker otroci vstopajo in izstopajo, vožnja mimo ni dovoljena.

POSLEDICE PROMETNIH NESREČ Z UDELEŽBO OTROK V LETU 2002:

Na območju Policijske postaje Mozirje se je v lanskem letu zgodilo deset prometnih nesreč z udeležbo otrok in mladotnikov, v katerih je bilo udeleženih skupaj 15 otrok in mladotnikov. Od tega so jih štirje odnesli brez posledic, šest otrok in pet mladotnikov pa je bilo telesno poškodovanih, nastala pa je seveda tudi materialna škoda.



Iztok Pinter

(foto: Ciril M. Sem)

Hudo telesno poškodovan je bil en otrok v starosti do sedem let, udeležen je bil kot pešec. Pet otrok v starosti od 7 do 14 let je bilo lahko telesno poškodovanih, prav tako sta bila še lahko poškodovana dva mla-

jša mladotnika v starosti od 14 do 16 let in dva starejša mladotnika v starosti od 16 do 18 let. V navedenih primerih je bil en otrok udeležen kot pešec, en kot kolesar in štirje kot potniki. Mladotniki pa so bili udeleženi dvakrat kot kolesar in dvakrat kot sopotnik.

»Za boljšo varnost na cestah zato pozivamo vse udeležence v cestnem prometu, starše, skrbnike, vzgojitelje in ostale posameznike, službe in subjekte, da s skupnimi močmi in s svojim ravnanjem v cestnem prometu, pravilno vzgojo in lastnim zgledom zagotovimo pogoje za čim bolj varno udeležbo naših otrok, mladotnikov in vseh ostalih udeležencev v cestnem prometu,« še dodaja prvi mož mozirskih policistov Iztok Pinter.

Sporočilo bralcem

Uredništvo si pridržuje pravico do objave ali neobjave, krajšanja ali delnega objavljanja nenarocenih prispevkov v skladu s svojo uredniško politiko in prostorskimi možnostmi. Izjema so odgovori in popravki objavljenih informacij.

Vsi prispevki morajo biti opremljeni s polnim imenom in naslovom (tudi v primeru institucij, organizacij, strank, društev ipd.) ter po možnosti s telefonsko številko, na kateri je možno preveriti avtentičnost avtorja. Teksti za rubriko Pisma bralcev naj ne bodo daljši od 60 tipkanih vrstic. Vse daljše prispevke bomo avtomatično zavrnil ali skrajšali.

Tito v Lučah

V Savinjskih novicah je bilo že pred časom, nazadnje pa v letošnji 24. št. (27. junija) zapisano, kako je mladolletna hčerka Bogomirja Supina, ki je po vojni prestajal zaporno kazen, prosila maršala Tita za izpustitev svojega očeta. V zapisu je navedeno, da se je hčerka v množici prerinila v ospredje in stopila pred maršala.

Starejši Lučani se tega še zelo dobro spominjamo, mlajši pa o tem najbrž ne vedo. Zato bom opisala ta dogodek, ker sem bila pri vsem tem tesno zraven. Da se je deklica »zrinila – stopila« iz množice pred maršala, se je moralo pa še kaj poprej zgoditi! Zato bom opisala celoten potek dogodkov.

Supinova žena, mati štirih otrok, je po vojni ostala sama, brez dohodkov za preživljanje, ker je bil njen mož zaprt. V kraju pa je bila že nekaj let nameščena poklicna babica (tudi širše zdravstveno razgledana), do brosrčna in odločna gospa Frančiška Žverk iz Radmirja, s katero sva se

dobro razumeli. Nekoč se je oglasila pri meni in povedala o hudi stiski Supinove družine. Razumela sem njihove težave in privolila, da je pričela Supinova hčerka, osnovnošolka Francka, vsak dan prihajati varovat moja otroka, čeprav za svoja malčka nisem potrebovala varuške, saj sem z družino takrat živela v domači hiši skupaj s svojimi starši.

Nekega nedeljskega dopoldneva pa se je v vasi začelo šušljati, da je takratni maršal v Logarski dolini in da se bo popoldne vračal brez kakšnega postanka v Lučah. Novico mi je prišla povedat moja znanka, ki še živi v bližnjem mestu. Ker je vedela za Supinove težave, mi je svetovala: »Kaj če bi ti pripravila punčko, da prosi za očeta? Saj so bili že primeri, ko je bila prošnja uslišana.«

Hitro sem stekla preko našega vrta v šolo, kjer je stanovala učiteljica Pavla Kosmač, slučajno pa je bil pri njej tudi takratni šolski upravitelj Ludvik Mašat. Povedala sem jima novico o

Titu, za katero še nista vedela. Prosim sem ju, naj napišeta prošnjo. Vse se je moralo hitro odvijati, ker ni bilo veliko časa. Kosmačeva je šla novico preveriti h takratnemu komandirju milice, Vinku Knapiču. (Gotovo se spomni tega dogodka.) Kmalu mi prinese Kosmačeva lepo napisano prošnjo. S Supinovo hčerko sva pričeli »vaditi«. Hitro se je učila in lepo povedala. Poslala sem jo še domov k mami, da ji je povedala novico. Tudi lep pozdravni govor, ki ga je imel še danes živeči Gustl Breznik, se je spisal v šoli. V naglici so zbrali šolsko mladino, da bi Titu zapela lepo pesem v pozdrav. Vse je lepo steklo.

Maršala smo počakali na gornji vasi, pri Kumru, kjer se je zbralo veliko ljudi, pravi živi zid je bil na obeh straneh ceste vse do sedanje občinske stavbe in ambulant. Pri Kumru je hodil Gustl sem in tja in obnavljal pozdravni govor, prav tako je potihlo vadiła šolska mladina. Vsak zase smo razmišljali, ali bo naš načrt uspel, ko se pripelje prvi »izvidniški«

avto. Iz njega pa stopi oficir, se nas mehne in ničesar ne reče. Za njim pripelje še drugi avto in tudi ta obstane. Tudi iz njega stopi oficir, odpre vrata in takrat izstopi »naš« Tito ves nasmejan. Ljudje so vpili v en glas: »Tito, Tito!« In počasi se je vse umirilo. Takrat pristopi k Titu Gustl in ga z malce tresočim se glasom pozdravi ter mu izreče dobrodošlico. Ko je odpela še šolska mladina svojo pesem, narahlo potisnem malo Francko (stala sem tik za njo) pred maršala in prosila je za očeta, kot smo jo naučili.

Tito jo je poslušal, nato pa ukazal svojemu oficirju, da vse zabeleži. Potem je deklico objel, stisnil k sebi in dejal: »Bit će sve dobro!« ter jo poljubil na čelo. Nato so se visoki gostje odpeljali.

Čez kakšen teden se je Supin vrnil k družini, Francka pa je potem tudi nehala prihajati k moji družini za varuško.

Olga Šiljar,
Krnica 13



**NOVA RAČUNALNIŠKA
TRGOVINA V MOZIRJU**

Na trgu 46, Mozirje



ZAHVALA

Ob smrti drage sestre

Marije ŠEMENC

(14.5.1956 – 12.8.2003)

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste ji kakorkoli pomagali v času bolezni in jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Hvala za darovano cvetje, sveče in sv. maše.

Žalujoči sestri in brat z družinami



*Utihnil je tvoj glas
obstalo tvoje srce
ostali so sledovi tvojih
pridnih rok in kruto
spoznanje, da se ne vrneš več.*

ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega dragega ata in starega ata

Ivana ŠKRUBEJA

(21.5.1938 – 10.8.2003)
iz Raduhe

se iskreno zahvaljujemo vsem dobrim sosedom iz Luč in Ljubnega, sorodnikom, prijateljem in znancem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na njegovi zadnji poti, darovali cvetje, sveče, za svete maše in z nami sočustvovali.

Zahvaljujemo se tudi pevcem, praporščakom, g. županu za poslovilne besede, g. Gračnerju za opravljen obred in pogrebni službi Anubis. Neizmerno zahvalo pa dolgujemo vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani in nam nesebično pomagali.

Vsi njegovi

**Naročniki Savinjskih novic imajo
15% POPUST
pri objavah zahval in čestitk.**



*Svet je velik, jaz sem sam!
Kje so mati, kje mi oče?
Solze kličejo jih vroče,
v sanjah jih samo imam.
(J.Stritar)*

ZAHVALA

Ob izgubi ljubega atija

Jožeta URANKA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in prijateljem, ki ste nama v težkih trenutkih žalosti in stisk stali ob strani in nama nudili tolažbo in pomoč. Hvala vsem, ki ste ga v velikem številu pospremili na zadnjo pot in še posebej tistim, ki ste s svojim sodelovanjem obogatili pogrebno svečanost.

Hčerki Simona in Tadeja z družinama

MORANA POGREBNA SLUŽBA, CVETLIČARNA
Aleksander Steblovnik s.p. Parižlje 11 c Braslovče
Telefon: 7000-640



ZAHVALA

Ob boleči izgubi drage mame, babice in prababice

Olge LUKŠE

roj. Gregorn
(1930 - 2003)

se najlepše zahvaljujemo vsem, ki so nam ob težkih trenutkih stali ob strani, nam izrekli sožalje, darovali cvetje in sveče in jo pospremili na zadnji poti!

Žalujoči vsi njeni



ZAHVALA

Ob smrti dragega moža in očeta

Ivana ŽAGARJA

iz Dobrovelj
(1934 - 2003)

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, znancem, prijateljem in tudi vsem ostalim, ki ste v najtežjih trenutkih sočustvovali z nami ter nam izrazili sožalja, darovali sveče, cvetje in sv. maše ter ga pospremili na njegovi zadnji poti.

Iskrena hvala gospodu župniku Jožetu in gospodu Viktorju za opravljen obred. Hvala tudi govornici Moniki in pevcem.

Žena Betka ter hčerke Zdenka, Marjana in Fanči z družinami



Na pobočju Primoža si domoval,
vse življenje trdo si garal,
vse za dom, družino si dajal.
Sledi ostale so povsod
od dela tvojih pridnih rok.
Spočij si žuljave dlani,
za vse še enkrat hvala ti.

ZAHVALA

Ignacij TOSTOVRŠNIK

Golobstov Nace iz Primoža pri Ljubnem
(14.11.1928 - 5.8.2003)

Iskreno se zahvaljujemo sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, ki ste nam v najtežjih trenutkih stali ob strani, podarili cvetje in sveče, darovali za svete maše in ga pospremili na zadnji poti.

Hvala dekanu Martinu Pušenjaku za opravljen pogrebni obred, ga. Anki za poslovilne besede, pevcem, sestri Angelci in dr. Kočevarju ter pogrebni službi Anubis.

Žalujoči: žena Roza, sin Nace s Sašo, hčerki Marija in Jožica z družinama



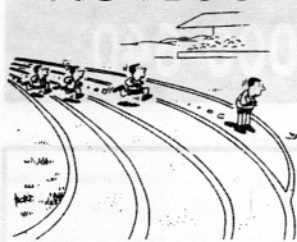
POGREBNA SLUŽBA TIŠINA

Matej Mljac s.p., Letuš 136, Šmartno ob Paki

in CVETLIČARNA IRIS

Tel.: 5 88 63 10, 041/682 369

LAJČEČKE NOVICE



Slepa ulica

LEPE MISLI NAPACHEGA MIŠLENJA

Nataša z blaženim nasmeškom na ustnicah prišepne Renati, svoji sestri, na uho: "Moj se je pa včeraj še posebej izkazal v spalnici. Ampak ne samo tam."

Urška ji privoščiči srečo in jo zanimajo vse podrobnosti: "Kje pa še druge kot tam?"

"V kuhinji!"

"Menda ne?"

"Ja, pa še na balkonu!"

"Vidva sta nora!"

"Zakaj midva, saj je vse napravil sam. Mene v to ne vpleta. Pravi, da mi ga ne zaupa."

"A je zmešan?!"

"Pravi, da če je sam, najbolje poskrbi za zaščito!"

"A, bi rekla. Ti pa samo stojiš ob strani, ali kaj?"

"Toliko sem zraven, da sem mu v spodbudo."

"Ne me hecat! Ali plešeš ali kaj?"

"Zdaj pa ti noriš. Saj bi vse pošprical, če bi ga preveč razburila."

"O čem ti sploh govoriš?"

"Les je prebarval s čopičem z zaščitnim premazom, kaj si pa ti mislila? Veš, da mi ga nikoli ne bi dal v roke. V minuti, dveh bi bila vsa mokra."



Kako si vedela, da nisem s poslovnimi partnerji v hotelu Veniše?

POSEBNO OPOZORILO!

Posebno opozorilo! Danes po treh mesecih se prvič spleča spremljati vremensko poročilo.

Poletje prehaja v jesen. Temperature so se drastično spustile pod 35°C.

TURIZEM SMO LJUDJE

Ljubljčan sred Solčave ustavi domačina in ga preseneti z vprašanjem: "Gospod, ali je še daleč do Mozirskega gaja?"

Solčan preveri registracijo avtomobila in premeri Močvirneka od pete do glave. Ko uvidi, da misli resno, ga vpraša: "Čuj, a si 'pršou' čez Črniv'c al' po avtocest'?"

"Ne eno, ne drugo. Pripeljal sem se z Dolenjske, tam imam zidan'co."

"A, potem morš pa prej videt' še Črniv'c," reče Solčan in ga napoti proti Gornjemu Gradu.

Ko se Ljubljčan odpelje proti Radmirju, pristopi Solčanova žena: "A je bil turist?"

"Ja, spet neki izobraženec..."

SAMOPREPRIČANA

"Zakaj sta zamudila z malice?" se zanima mojster izmene.

"Šef, Štef je naglušen," pove Jože.

"Ima to kaj z zamudo ali mi samo zbujaš usmiljenje?"

"Trdil je, da sirena ob koncu malice še ni trobila."

"V redu, on je ni slišal. Zakaj si pa zamudil ti?"

"Govoril in govoril sem mu, da je sirena že trobila... Na koncu je pa on mene prepričal, da še ni."

"Dobro, da sta sploh prišla."

"No, saj potem je pa le zatrobila."

"Že, ampak to je bilo zdaj, ob koncu 'šihita'."

PRVOTNI NAMENI

V tovarni gumijastih izdelkov direktor firme vodi delegacijo kupcev skozi obrat. Veselo si ogledujejo dudke, kondome, vibratorje...

Na oddelku vibratorjev se direktor pohvali: "Naše vibratorje uporablja polovica svetovnega prebivalstva kot seksualne pripomočke."

"Kot kaj jih pa uporablja druga polovica?" takoj vpraša zvedava trgovska potnica.



Cvetke in koprive

KAKO PRIVARČEVATI 35.000 TOLARJEV?

Takšno vprašanje si je postavil neznanec, ki je ugotovil, da je njegova sedežna garnitura odslužila svojemu namenu. Odsluženo pohištvo je lepo razstavil in ga z avtomobilom pod okriljem noči v času preteklega vikenda lepo prepeljal v kontejner, ki stoji ob mozirskem pokopališču. Odvoz polnega kontejnerja stane upravitelja pokopališča, torej KS Mozirje, okoli 35 tisoč tolarjev. Neznanec z odsluženo sedežno je tako za ta denar prikrajšal že tako pičel krajevni proračun.

(ŠPARAMO PRESS)



LJUDSKI MARATONEC

Andrej Presečnik, patriot ljudske stranke: »Dajte si dopovedati, da vam bloki za čevapčiče ne pripadajo! Se mi zdi, da smo na zadnjem shodu razdelili več malic kot smo na volitvah dobili glasov, zato ne mislite, da boste potruicali. Še dobro, da da država subvencije za sušo, sicer ne vem, kako bi plačali račun za pijačo.«

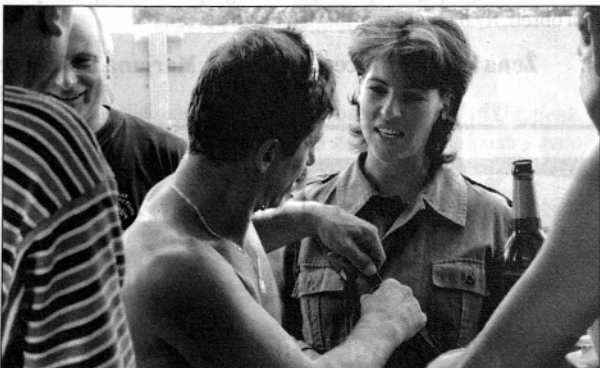
(BREZ TORTE NI PARLAMENTA PRESS)



POSKUSITI NI GREH

Gasilka Ana: »Poslušaj frajer, a mistiš, da lahko vse prešlataš, samo zato, ker imaš najlepše brke v celi Zgornji Savinjski dolini? Sem te prosila, da zašnolaš, kaj imam v žepih, se pa pri svoji pozanimaj, saj ima isto številko uniforme in enako velike žepe.«

(TAKO DOMAČE, PA VENDAR DRUGAČE PRESS)





				SESTAVIL PEPINO	VSE V REDU (POG.)	POLOTOK OB JUŽNI OBALI FINSKE	POUDARJAN- JE PROBLE- MATIKE	UDAREC PRI TENISU	ŽENSKI PRINCIP KITAJSKJE FILOZOFIJE	GRŠKA ČRKA
				PREDEL OB PASU TELESA (KNJIŽ.)						
				PILOTSKA KABINA, COCKPIT						
				EGIPČANSKI BOG SONCA	VISOK GORSKI VRH PREDMESTJE BELOJ. MESTA LIEGE					
									KAR DOLOČA GIBANJE, PRAVEC	POLOPICA Z MADAGAS- KARJA
								SAŠA VEGRI		
								NENAGLAŠE- NE BESEDE		
SAVINJSKE NOVICE	KRAJŠE, VESELO, DRAMSKO DELO	NEKDANJA SLOVENSKA SMUČARKA- NUŠA	25. IN 13. ČRKA ROBERT REDFORD		VALJAST MESNI IZDELEK STARO- JUDOVSKI KRALJ					
TOK VODE, ZRAKA (KNJIŽ.)						VOTLA MERA ZA TEKOČINE				
ZDRUŽEN SESTAV KOPENSKE VOJSKE						PORTUGALSKO OTOČJE V ATLANTIKU				
						CELOVŠKI HOKEJSKI KLUB				
ERNST MACH			ANTIČNO RAČUNALO OKENSKA NAVOJNICA				SLOVENSKI GLASBENIK ALI ... MODERNA GLASBA		NAJET DELAVEC, PLAČAN NA DAN	RIMSKA BOGINJA JUTRANJE ZARJE
SLOVENSKA IGRALKA- DAMJANA					VOJSKA, OBOROŽENA SILA ODISEJEVA DOMOVINA					
SAVINJSKE NOVICE	STIL MODERNE GLASBE (ANGL.)	DEL BATNIH POGOŠNSKIH STROJEV KRAJ NA NORVEŠKEM					VERSKE POGLAVAR ŠITOV	NARTE VELIKONJA NEPRIJETEN OBČUTEK Z DRHTENJEM		
UTEŽ ZA URAVNOTE- ŽENJE PRAZNE LADJE						PREMIČNI DEL VITEŠKEGA ŠLEMA GRŠKA ČRKA				
PLESNA FIGURA PRI ČETVORKI				JAPONS. SLIKA NA SVILENEM PAPIRJU RUDOLF LABAN						
KUŽNA BOLEZEN, VRANIČNI PRISAD							MESTECE V IRANU			
JEZERO NA FILIPIN- SKEM OTOKU LUZONU				ANTON INGOLIČ			OBLIKA ŽENSKEGA IMENA MARIJA			

TEDNIK
Savinjske
NOVICE

REŠITEV PREJŠNJE KRIŽANKE:

Rilski, evipan, kanape, RN, las, **župan**, naturist, brodar, Racer, rogoz, Ankara, IT, danka, AN, Samorastniki, Arenski, UL, Irak, oproda, lja, igla, vid, kent, normala, Econ, ugankar

MINI SLOVARČEK:

PORKKALA- polotok ob južni obali Finske
AZORI- portugalsko otočje v Atlantiku
ATNA- kraj na Norveškem
AVRORA- rimska boginja jutranje zarje
KAC- celovski hokejski klub

Dragi ljubitelji gledališča! V počastitev praznika Občine Nazarje Vas vabimo, da si z nami ogledate

KOMEDIJO "JUHICA"

avtorja Milana Grgiča v izvedbi kulturnega društva Mojteater. Predstava bo v petek, 12. septembra 2003, ob 19. uri v dvorani kulturnega doma v Nazarjah. Predprodaja vstopnic: Občina Nazarje, Knjižnica Mozirje, Tragal Nazarje. Vljudno vabljeni!

ŠTUDENTJE IN DIJAKI POZOR!

Obveščamo vas, da bomo v šolskem letu 2003/2004, v času šolskega pouka, vsak dan opravljali **prevoz dijakov in študentov v Ljubljano in nazaj**. Prevoze bomo začeli opravljati s 1. 9. 2003. Vse dodatne informacije dobite na telefonsko številko 03/8384160 in 03/5844414 ali mobilni 031/370279.

Zgornji Zavratnik, d.o.o., Raduha 49a, Luče

www.savinja.com

Savinja.com
Portal Savinjske doline

**Novice, napovednik,
diskusije, mali
oglas...**

Napovednik

- Petek (29. avgust), ob 20.00. Športna dvorana Nazarje
Prijateljska nogometna tekma KMN Nazarje : Program Dubnica (državni prvak Slovaške)
- Petek (29. avgust), ob 21.00. Ploščad bazena Velenje
Festival mladih kultur Kunigunda 2003, Etno večer
- Petek (29. avgust), ob 22.00. Trg celjskih knezov Celje
Ponovitev multimedijskega projekta BIS
- Sobota (30. avgust), ob 10.00. Ploščad pred Namo, Velenje
Z odra na ulico - plesni nastop
- Sobota (30. avgust), ob 12.00. Stari grad Celje
Pod zvezdami Celjanov - srednjeveške igre, plesi...
- Sobota (30. avgust), ob 17.00. Športni park Foršt, Ljubno ob Savinji
Nogometna tekma (1. krog): NK Ljubno : NK Rogaška Crystal, Rogaška Slatina
- Sobota (30. avgust), ob 21.00. Glavni trg v Celju
Premiera koprodukcijskega video filma "At this bottom"
- Nedelja (31. avgust), ob 18.00. Trg celjskih knezov
Predstava za otroke: Čarobna hiška
- Nedelja (31. avgust), ob 20.00. Velenjski grad
Večer z Iztokom Mlakarjem

ŽIVALI - PRODRAM

Prodam bikca 120 kg za zakol ali nadaljnjo rejo. Tel. 583-52-58.

Prodam bernske planšarje z rodovnikom. Gsm: 041/975-983.

Dve telici črno beli, breji 9 mesecev, pašni, ugodno prodam. Tel. 5845-161.

Telico simentalco brejo 5 mesecev, težko 600 kg, prodam oziroma menjam za teleta in doplačilo. Tel. 5835-456.

Kozo brez rogov, staro tri leta, prodam. Gsm: 031/238-415.

Telico ali kravo simentalci, breji 9 mesecev, pašni, prodam. Gsm: 041/324-377.

Telici sivorjavi breji 9 mesecev prodam. Tel. 5841-197 ali gsm 041/783-572.

Prodam telička sivca in dve limuzinki. Gsm: 031/296-670.

DRUGO - PRODRAM

Prodam opeko bobrovec, nov, cirka 1300 kom, ugodno po polovični ceni. Tel. 5838-027 ali gsm 031/418-718

Počitniško prikolico 2+2, 3 m, brezhibno s tehničnim pregledom do 07.04, vozna s tref-jom tablico. Cena 150.000 sit. Gsm: 041/863-

897.

Ugodno prodam kombajn za silažo koruze, sk 80, zelo dobro ohranjen, predvsem pa malo rabljen. Cena 120.000 sit. Tel. 58-32-485.

Prodam omaro in enojno posteljo iz masivnega lesa - temne barve. Cena 15.000 sit. Tel. 03/5835-476 ali 031/582-897.

Prodam invalidski voziček, akumulatorski power tec F15, zelo malo rabljen. Gsm: 070-274-591.

Prodam novo slikarsko stojalo. Gsm 041/454-118.

Suh smrekov rezan les različnih dimenzij prodam. Gsm: 031/858-385.

Prodam »kopačke« nike št. 38 in puma št. 40. Tel. 583-20-81.

Poceni prodam rabljene hrastove sode: 50 l, 110 l, 310 l, 160 l. Gsm: 031/478-467.

Prodam zakonsko posteljo s kovčkom za posteljnino in jogijem dimenzije 147x200x28. Gsm: 041/993-239.

AVTOMOBIL-PRODAM

Prodam BX 1.5 tg, letnik 1991. Cena po dogovoru. Tel. 041/352-934.

Prodam R4, l. 1998, cena po dogovoru. Gsm: 041/867-404.

Prodam peugeot 205 gld, l. 1985, rdeče barve, lepo ohranjen. Gsm: 041/562-832.

ZEMLJIŠČE - PRODRAM

Prodam gradbeno parcelo. Tel. 583-40-30 ali gsm: 040/398-252.

STANOVANJA, HIŠE

V najem oddam večsobno stanovanje. Tel. 838-13-83.

Kupim stanovanje v Mozirju ali na Rečici.

Gsm: 031/808-551, popoldan.

Soba z možnostjo kuhanja in pranja v Velenju oddam. Bližina premogovnika - Gorenja. Ugodno! Gsm: 040/38-58-98.

DRUGO - KUPIM

Silažne bale kupim. Gsm: 031/416-193.

Kupim okrogel les. Gsm: 031/609-523.

IŠČEM

Iščem osebo, ki bi me 2x tedensko učila igranje klavirja na svojem domu. Gsm: 031/510-242.

MORDA STE ISKALI PRAV TO

RTV SERVIS PURNAT

Hitro in kvalitetno popravilo vseh znamk televizorjev in radio aparatov. Purnat Zdenko, tel. 83-83-000.

RTV in knjigovodski servis, Zdenko Purnat s.p., Novo Naselje 43, 3342 Gornji Grad.
KMETJE, GOZDARJI

Gradimo gozdne vlake brez miniranja. Opravljamo tudi vsa ostala dela s strojno mehanizacijo ter kiper prevoze. Kvalitetno in poceni. **BRLEC, tel. 041/606-376.**

Brelc Jakob s.p. - Avtoprevoznništvo, storitve z gradbeno mehanizacijo, splošna gradbena dela, Nožice, Pionirska ulica 25, 1235 Radomlje.

TV SERVIS IN PRODAJA TELEVIZORJEV

Nudimo vam popravilo BTV Evelux in Gorenje ter prodajo BTV Evelux in SAT anten ter servis anten. Prašnikar s.p., 03/5845-194.

Prašnikar Miro s.p., Elektroinstalacije in vzdrževanje elektro aparatov in naprav na terenu, Spodnje Kraše 30, 3341 Šmartno ob Dreti.

PESEK, GRAMOZ ALI MORDA UREJATE DVORIŠČE

Nudimo vam pesek za zidavo in omet, gramoz za ceste in drenažo. Polagamo robnike, tlakovce, izgradnja in priklp kanalizacije. Kiper prevozi ter strojne usluge. Tel 839-54-70, GSM 041/651-196.

Pridobivanje peska in gramozu, Burja Terezija s.p., Ter 69, 3333 Ljubno ob Savinji.

STEKLARSTVO TAMŠE, MOZIRJE

PVC okna vrhunskega proizvajalca MIK CE - PLAST, vrata, senčila, vitražna stekla, zasteklitev balkonov, pleksi stekla, uokvirjanje slik, peskanje stekla. Tel. 031/305-532, faks: 03/839-54-64.

Steklarstvo Tamše, Tamše Jaka s.p., Savinjska cesta 12, 3330 Mozirje.

POSREDOVANJE V PROMETU NEPREMIČNIN

Ne veste, kam bi se obrnili ko kupujete, prodajate, najemate ali oddajate hišo, stanovanje... Strokovno vam bomo svetovali in vam storitve tudi izvedli. **BREMIS d.o.o., enota Mozirje, Na trgu 7 - Grabnerjeva hiša, I. nadstropje. Mobilni 051/30-70-35 ali tel. 839-56-50.**

Bremis d.o.o., Cesta Františka Foita 2, 3320 Velenje.

TRGOVINA IN SERVIS ZAGOŽEN

Šivalni stroji, gasilni aparati, del. zaščita, gumbi, pribor za šivanje, plinske naprave. Odprto od 8.-18. ure, sobota od 8.-12. ure. Tel. 839-48-01.

Trgovina z neživil, Zagožen Anton s.p., Ljubija 121, Mozirje.

SERVIS TERGLAV MILAN, POLZELA 137 A
Hladilniki in zamrzovalniki vseh vrst. tel. 03/572-04-06, GSM 041/530-398.

Tergrav Milan, Servis hladilnih naprav s.p., Polzela 137 a, 3313 Polzela.

SADJARSKA KMETIJA ROJNIK

iz Podvrha prodaja zgodnja jabolka po ugodnih cenah. Tel. 03/5709-039 ali gsm: 041/762-775.

Jožef Rojnik, Podvrh 16, 3314 Braslovče.

V PODČETRKU - AQUALUNA

oddamo apartma - brunarico v mesecu septembru. Tel. 5881-687 ali gsm: 031/273-484, 031/706-470.

KUPON za brezplačni mali oglas do 10 besed v 33. številki SN

ime in priimek

naslov

NAROČ. ŠT.

□ □ □ □

A.M. MIKLAVC

TEHNIČNI PREGLEDI D.O.O. E-naslov: a.m.miklavc@email.si

Nizka 21, 3332 Rečica ob Savinji - Telefon: 03/838 80 90, Telefaks: 03/838 80 91, 041 643 538

Delovni čas: pon. - pet. 8.00 - 18.00
vsaka prva in tretja sobota v mesecu 8.00 - 12.00

NOVO NOVO NOVO NOVO NOVO

PODROČJE VARNOSTI IN ZDRAVJA PRI DELU **PREGLEDI IN PREIZKUSI DELOVNE OPREME**

Družba za izvajanje **tehničnih pregledov** motornih vozil in delovnih strojev na motorni pogon, A.M. TEHNIČNI PREGLEDI MIKLAVC d.o.o. iz Nizke, odslej izvaja tudi **PREGLEDE DELOVNE OPREME** v smislu zahtev Zakona o varnosti in zdravju pri delu s pooblastilom (dovoljenjem za delo) Ministrstva za delo, družino in socialne zadeve RS o izvajanju pregledov in preizkusov delovnih priprav in naprav ter strojev (delovne opreme) ter tako razširila poslovanje še na področje **varnosti in zdravja pri delu**.

PREGLEDE IN PREIZKUSE DELOVNE OPREME
lahko naročite pri družbi A.M. Miklavc, tehnični pregledi, Nizka 21, Rečica ob Savinji, TAKOJ!

Pokličite tel. 03/838-80-91, 041 643-538
e-pošta: a.m.miklavc@email.si

NAJ VAM NE BO ŽAL ČASA IN DENARJA ZA VAŠO IN
VARNOST VAŠIH DELAVCEV TER VAŠEGA
PREMOŽENJA!

7. rečanje lokalnih
časopisov
lovenije

NAZARJE, 19. SEPTEMBER 2003



TELEFON

03 42 55 800

www.simer.si



Verjetno najboljša
PVC **okna**
in **vrata**
na svetu.

simer d.o.o., delavska 8, celje

Brinečev kmečki mlin



V PRENOVLJENEM
OBJEKTU OB GLAVNI CESTI
POLEG NOVE PRODAJALNE
TUDI APARTMAJI

Pri Brinečevih v Spodnji Rečici predstavlja mlinarstvo že dolgoletno tradicijo. Prvi pisni viri, ki omenjajo to njihovo

dejavnost, segajo v leto 1812, sedanji nasilec obrti Boštjan Kolenc pa se z mlinarstvom ukvarja od leta 1990. Takrat so mlin namreč po dolgih desetletjih z novo opremo ponovno usposobili za delovanje in že takoj na začetku nalezli ne velik interes okoliških kmetov ter ostalih porabnikov moke.

Sprva so direktno prodali le manjše količine moke, ostalo pa so plasirali na trg preko posrednikov. Toda finančna nedisciplina slednjih jih je prisilila v razmišljanje o lastni prodajalni, pri čemer so imeli že takrat v mislih tudi izdelovanje končnih izdelkov z višjo stopnjo dodane vrednosti.

Z urejanjem dokumentacije za rekonstrukcijo gospodarskega posloplja ob regionalni cesti skozi Spodnjo Rečico so začeli pred sedmimi leti, objekt pa so v zadnjih dveh letih popolnoma prenovili in v njem poleg poslovnih prostorov za mlinarsko dejavnost uredili tudi



šest apartmajev. S turizmom kot dopolnilno dejavnostjo na kmetiji se bo ukvarjala Boštjanova žena Marija. V pritličju prenovljenega objekta so uredili prodajalno lastnih izdelkov iz mlina in skladiščne prostore, v kratkem pa bo nared tudi manjša pekarna s krušno pečjo in zajtrkovalnica, v kateri bodo ponujali nekaj vrst domačega kruha in peciva. Apartmaji so urejeni v nadstropju in mansardi ter se ponašajo s kategorizacijo štirih jabolok.

Velja poudariti, da so Brinečevi apartmaji opremljeni izključno s pohištvom iz masivnega lesa, kar je v skladu z njihovo zavezanostjo naravnim materialom. Iz apartmajev se odpira čudovit pogled na Golte in prav od zimske sezone si v prihodnje največ obetajo.



Od 1. septembra 2003 dalje bo prodaja
izdelkov Brinečevega kmečkega mlina
potekala v novi prodajalni ob glavni cesti.

Delovni čas prodajalne:

- ponedeljek-petek 7.00-18.00

- sobota 7.00-12.00

Tel. 839-1920, 839-1921, GSM 041-354-556

SAM

®

SAM NAZARJE
Lesarska 26, Nazarje

Podjetje za komercialni inženiring d.o.o.
Prelog, Pod hribom 2, 1230 DOMŽALE.

Telefon: 03/ 839 41 90, 839 41 91
839 47 71; fax: 03/ 839 47 72

**PRODAJNA AKCIJA
OD 22.8. DO 12.9.
ZNIŽANE CENE
ŠTEVILNIM
ARTIKLOM!
VABLJENI!**

Del. čas vsak dan med 7. in 19. uro ob sob. med 7. in 13. uro.
MOŽNOSTI PLAČILA NA 24 OBROKOV!

DOSTAVA Z AVTODVIGALOM NA DOM!

Celje - skladišče

**glin**

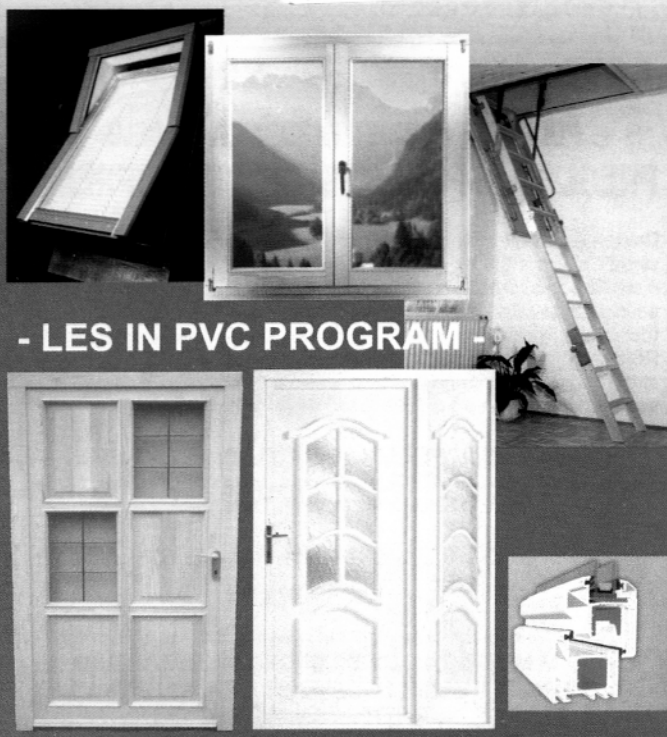
D-Per

7/2003

STAVBNO POI*iz tradicije*

5000012489,32

COBISS



Avgustovska nagradna akcija za naročnike Savinjskih novic

**Greemo se kopat
v Terme Snovik!**

*** **IZLETNIK**

Med pravočasno prispelimi pravilnimi odgovori na tretje nagradno vprašanje (Žare Krajnc je na evropskem prvenstvu v lokostrelstvu osvojil srebrno medaljo) smo izžrebali naslednje udeležence izleta v Terme Snovik:

Mira Natek, Mlinska pot 3, Mozirje; Vera Zvir, Rečica ob Savinji 71; Lenart Ugovšek, Novo naselje 47, Gornji Grad; Franc Bizjak, Levstikova 10, Mozirje;

Marija Slapnik, Varpolje 46; Pavel Blekač, Sp. Pobrežje 20; Majda Klemenčič, Radmirje 90; Marija Rajter, Prod 28, Gornji Grad; Marija Rak, Luče 54; Ivan Rakun, Šentjanž 7; Emil Kopitar, Doblčina 2; Franc Gostečnik, Volog 16; Ema Štifter, Novo naselje 3, Gornji Grad; Ivan Hribernik, Brezje 35, Mozirje.

S tem smo napolnili avtobus, ki nas bo že jutri, v soboto, 30. avgusta, odpeljal na celodnevno kopanje v Terme Snovik. Lahko ste prepričani, da se bomo imeli lepo, kako pa je zares bilo, si oglejte v reportažnem zapisu čez teden dni v novi številki Savinjskih novic.

Pa še tolažba za vse tiste, ki vam žreb tokrat ni bil naklonjen: že prav kmalu bomo začeli z novo nagradno akcijo za naročnike Savinjskih novic, torej ostanite z nami!

Kdor prvi pride, se prvi kopa!